

5 Minute Ukrainian

Lesson Notes

Episodes 01 – 60



UkrainianLessons.com

ANNA OHOIKO



Ep. 1 How to explain that you don't speak Ukrainian very well (yet)

Наталка: Дóбрый день! Мóжна вас щось запитати? Андрій: Ммм... Так... Наталка: Ми провóдимо опітування про те, як львів'яни відпочивали цього літа. У вас є кілька хвилін? Андрій: Так, у мене є кілька хвилін. Алé... я не зрозумів вáше питáння. Я вивчаю українську мóву не так давнó і ще не все розумію. Мóжете повторити, будь лáска? Наталка: Прáвда? А звідки ви? Андрій: Я з Канади. Ми з родиною переїхали в Україну минúлого рóку. Наталка: Огó! Та ви дóже дóбре гóворите українською! Андрій: Дякую, мені дóже приємно це чути.	Natalka: Good afternoon! Can I ask you something? Andrii: Hmm... Yes... Natalka: We are conducting a survey on how Lviv residents rested this summer. Do you have a few minutes? Andrii: Yes, I have a few minutes. But ... I didn't understand your question. I started learning Ukrainian not too long ago and I don't understand everything yet. Can you repeat, please? Natalka: Really? Where are you from? Andrii: I'm from Canada. My family and I moved to Ukraine last year. Natalka: Wow! But you speak Ukrainian very well! Andrii: Thank you, it's a pleasure to hear that.
---	---

Я не зрозумів (зрозуміла) вáше питáння.	I didn't understand your question.
Я не зрозумів (зрозуміла), що ви сказáли.	I didn't understand what you said.
Що-що?	What's that?
Я вивчаю українську мóву не так давнó.	I started learning Ukrainian not too long ago.
Я ще не все розумію.	I don't understand everything yet.
Мóжете повторити, будь лáска?	Can you repeat, please?
Ви дóже дóбре гóворите українською.	You speak Ukrainian very well.
Мені дóже приємно це чути.	It's nice (it's a pleasure) to hear that.
Бóнусні фрáзи — Bonus phrases	
Ви гóворите англійською?	Do you speak English?
Я ще погáно гóворю (розмовляю) <u>українською</u> .	I still don't speak Ukrainian well.
Я ще погáно розумію <u>українську</u> .	I still don't understand Ukrainian well.
Що ви сказáли?	What did you say? (formal)

Вправа 1

Доповніть речення словами із таблицки.

Complete the sentences with the words in the box.

дóбре приємно мóжна давнó погáно

1. На жаль, я ще _____ розмовляю українською.
2. О, мені дуже _____ це чути.
3. Я вивчаю українську не так _____.
4. Ого! Ви дуже _____ говорите українською.
5. _____ тебе щось запитати?

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the dialogue in the correct order.

- ___ Підкажіть, будь ласка, тут недалеко є аптека?
- __1_ Перепрошую, у вас є кілька вільних хвилин?
- ___ Дякую! То яке було ваше питання?..
- ___ Я з Америки. Моя мама - українка, а тато - американець. Я почала тут вчитися в університеті цього року.
- ___ Вибачте, повторіть, будь ласка, питання. Я вивчаю українську мову не так давно і ще не все розумію.
- ___ Ого, а звідки ві?
- ___ Так, є. Як я можу вам допомогти?
- ___ Дуже приємно чути, як добре ви говорите українською!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Could you repeat please? I didn't understand your question.

2. I understand Ukrainian, but I still don't speak Ukrainian well («I *still badly* speak Ukrainian»).

3. Wow, you speak English very well!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Ep. 2 Useful phrases for learning Ukrainian

Андрій: Чека́й, що вона́ сказа́ла? Мо́жеш повто́рити?	Andrii: Wait, what did she say? Can you repeat that?
Наталка: Що незаба́ром поверне́ться.	Natalka: (that) she will be back soon.
Андрій: Незаба́ром? Що це означа́є?	Andrii: "Незаба́ром"? What does it mean?
Наталка: Це значи́ть, що вона́ при́йде тро́хи пізні́ше, зго́дом.	Natalka: That means she'll come a little bit later, soon.
Андрій: Все одно́ не розумі́ю. Як це бу́де англíйською?	Andrii: I still do not understand. How do you say that in English?
Наталка: "Незаба́ром" або́ "зго́дом" мо́жна пере́класти як "soon".	Natalka: "Незаба́ром" or "зго́дом" can be translated as "soon".
Андрій: А-а-а... Я знав тíльки сло́во "ско́ро".	Andrii: Aah... I only knew the word "ско́ро".
Наталка: Так, це сино́німи.	Natalka: Yes, they are synonyms.
Андрій: Мо́жеш запи́сати це для ме́не сю́ди, будь ла́ска? Це мій словни́чок. Дя́кую!	Andrii: Can you write it down for me here, please? This is my vocabulary list. Thank you!

Що вона́ сказа́ла / він сказа́в?	What did she say / he say?
Що це означа́є?	What does it mean?
Я не розумі́ю.	I do not understand
Як це бу́де англíйською? Як це сказа́ти англíйською?	How do you say that in English?
"..." мо́жна пере́класти як "...".	"..." can be translated as "...".
Це сино́німи.	They are synonyms.
Мо́жеш запи́сати це для ме́не?	Can you write that down for me?
Запи́сувати у словни́к (словни́чок)	to write down in a vocabulary list
Бóнусні фрази — Bonus phrases	
Я користу́юсь пере́кладачем Google.	I use Google Translate.
Я впе́рше чу́ю це сло́во.	This is the first time I've heard this word.
Я шука́ю мо́вного партне́ра.	I'm looking for a language partner.
Мо́жемо тро́хи поговори́ти украї́нською?	Can we speak Ukrainian a little?

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

- | | | | |
|---|--------|----------|----------|
| 1. Наталка пояснює Андрію значення слова “незабаром”. | Правда | Неправда | Невідомо |
| 2. В Андрія є словник синонімів. | Правда | Неправда | Невідомо |
| 3. Андрій знав слово “згодом”. | Правда | Неправда | Невідомо |
| 4. Андрій і Наталка чекають на чоловіка. | Правда | Неправда | Невідомо |
| 5. У Наталки є словничок. | Правда | Неправда | Невідомо |

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Д.

Match the phrases 1-5 with the answers A-D.

- | | |
|------------------------------------|--|
| 1__ Можеш, будь ласка, повторити? | А Звичайно! Розкажуй, як справи? |
| 2__ Можемо поговорити українською? | Б Що незабаром повернеться до Києва. |
| 3__ Що він сказав? | В Так, звичайно, можу. |
| 4__ Що означає це слово? | Г Звісно, у тебе є ручка? |
| 5__ Можеш записати це для мене? | Д На жаль, я не знаю. Подивись у словнику. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. How do you say “dictionary” in German?

2. Can you write down your phone number for me here?

3. This is the first time I've heard this word. What does it mean?

Відповіді на вправи епізоду №1

Answers to the episode №1 exercises

Вправа №1

1. погано
2. приємно
3. давно
4. добре
5. можна

Вправа №2

- 1 Перепрошую, у вас є кілька вільних хвилин?
- 2 Так, є. Як я можу вам допомогти?
- 3 Підкажіть, будь ласка, тут недалеко є аптека?
- 4 Вибачте, повторіть, будь ласка, питання. Я вивчаю українську мову не так давно і ще не все розумію.
- 5 Ого, а звідки ви?
- 6 Я з Америки. Моя мама - українка, а тато - американець. Я почала тут вчитися в університеті цього року.
- 7 Дуже приємно чути, як добре ви говорите українською!
- 8 Дякую! То яке було ваше питання?..

Вправа №3

1. *Formal way:* Можете повторити, будь ласка? Я не зрозумів (зрозуміла) ваше питання.

Informal way: Можеш повторити, будь ласка? Я не зрозумів (зрозуміла) твоє питання.

2. Я розумію українську мову, але я ще погано говорю (розмовляю) українською / я говорю (розмовляю) українською ще погано.

3. *Formal way:* Ого, та ви дуже добре говорите (розмовляєте) англійською!

Informal way: Ого, та ти дуже добре говориш (розмовляєш) англійською!

Ер. 3 How to talk to an Uber / taxi driver in Ukrainian?

Андрій: Алло! Таксистка: Алло! Таксі виклика́ли? Андрій: Так-так, за́раз бу́ду. (...) Андрій: До́брого ра́нку! Таксистка: До́брого! Андрій: Мо́жете відчи́нити бага́жник, будь ла́ска? (...) Таксистка: Ї́демо в аеропóрт? В «Жуля́ни»? Андрій: Так, в «Жуля́ни». (...) Таксистка: При́їхали. Андрій: Дя́кую. Скільки з ме́не? Таксистка: 120 грíвень. Андрій: Тримáйте. Га́рного дня! Таксистка: Дя́кую, і вам! Щасли́вої доро́ги! Андрій: Дя́кую!	Andrii: Hello! Taxi driver: Hello! Did you call the taxi? Andrii: Yes, I'll be right there. (...) Andrii: Good morning! Taxi driver: Good morning! Andrii: Can you open the trunk, please? (...) Taxi driver: Are we going to the airport? To "Zhuliany"? Andrii: Yes, to Zhuliany. (...) Taxi driver: We're here. Andrii: Thank you. How much do I owe you? (How much is it?) Taxi driver: 120 hryvnias. Andrii: Here. Have a nice day! Taxi driver: Thank you, you too! Have a good trip! Andrii: Thank you!
--	--

Виклика́ти таксі (недок.) / ві́кликати таксі (док.)	to call a taxi, to order a taxi
За́раз бу́ду. / Бу́ду за 5 хви́лін.	I'll be right there. / I'll be there in 5 minutes.
Мо́жете відчи́нити / відкρί́ти бага́жник?	Can you open the trunk?
Куди́ ї́демо? / Куди́ будемо ї́хати?	Where are we going?
Скільки з ме́не?	How much do I owe you? (How much is it?)
Щасли́вої доро́ги!	Have a good trip!
Бóнусні фрази — Bonus phrases	
Ме́ні тре́ба в аеропóрт / на вокза́л / в ліка́рню / на ву́лицю...	I need to go to the airport / to the railway station.
Мо́жете тут зупини́ти? / Мо́жете зупини́ти тут?	Can you stop here?
Я поспіша́ю.	I'm in a hurry.
Скільки ча́су займе пої́здка?	How long will the trip take?

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|--|--------------------------|-----------------------|-------------------|
| 1. Таксі приїхало ... | А вранці | Б в обід | В ввечері |
| 2. Андрій попросив таксистку відчинити ... | А двері | Б вікно | В багажник |
| 3. Вони поїхали ... | А в аеропорт "Бориспіль" | Б в аеропорт "Жуляни" | В на вокзал |
| 4. Андрій заплатив за поїздку ... гривень. | А 120 | Б 20 | В 200 |
| 5. Таксистка побажала Андрію ... | А Гарного дня | Б Удачі | В Щасливої дороги |

Вправа 2

Заповніть пропуски в реченнях правильними словами / фразами.

Complete the gaps in the sentences with the correct words / phrases.

зачека́й з вас приї́хали ї́деш поспіша́ю трéба

- Ось ваша кава. _____ 30 гривень.
- Нам _____ викликати таксі.
- Куди ти _____ завтра? — До Львова.
- Вибачте, у мене немає часу. Я _____.
- Ми уже _____. Можете, будь ласка, відчинити багажник?
- _____ на мене. Я незабаром буду.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Can you open the window please?

2. How long will the trip to the airport take?

3. I'll be at the restaurant in 10 minutes. Wait, please.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №2

Answers to the episode №2 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Невідомо
3. Неправда
4. Неправда
5. Невідомо

Вправа 2

1. В
2. А
3. Б
4. Д
5. Г

Вправа 3

1. Як буде “словник” німецькою?
2. *Formal way.* Можете записати свій номер телефону для мене сюди (тут)?
Informal way. Можеш записати свій номер телефону для мене сюди (тут)?
3. Я вперше чую це слово (Я чую це слово вперше). Що воно (це) означає?

Ер. 4 Vocabulary Booster!

Транспортні засоби — Means of Transport

В Україні є різні віди громадського транспорту. Візьмімо Київ, наприклад. У Києві є метро, є маршрутки, автобуси, тролейбуси, трамваї. Є також фунікулёр. І, звичайно, таксі. Якщо говорити про транспорт між містами, то це поїзди, електрички, автобуси і також маршрутки. Ще є літаки. А ще є пором. Це транспорт на воді. А які є приватні транспортні засоби? Це, звичайно, машина. Також велосипед, мотоцикл, фургон. Ще є будинок на колёсах — це машина, у якій можна жити. А щоб перевозити багато речей, наприклад, продукти в супермаркет, використовують вантажівки.	There are different types of public transport in Ukraine. Let's take Kyiv, for example. In Kyiv there is a subway, minibuses, buses, trolleybuses, and trams. There is also a funicular. And, of course, a taxi. If we talk about transport between cities, there are trains, electric trains, buses and also minibuses. There are also planes. And there is a ferry. This is transport on water. What private vehicles are there? One is, of course, a car. There is also a bicycle, motorcycle, and van. There is also an RV (house on wheels). This is a car in which you can live. And to transport a lot of things, for example, products to the supermarket, we use trucks.
---	--

громадський транспорт	public transport
вид (мн ^{ож} ¹ . віди)	type, kind
транспорт між містами = міжміський транспорт	transport between cities = intercity transport
приватний	private
колёсо (мн ^{ож} . колеса)	a wheel
використовувати (недок ² .) / використати (док ³ .)	to use

¹ мн^{ож}. = множина — plural

² недок. = недоконаний вид — non-perfective aspect

³ док. = доконаний вид — perfective aspect

Транспортні засоби — Means of transport	
метрó (множ. метрó)	a subway
автóбус (множ. автóбуси)	a bus
трамва́й (множ. трамва́ї)	a tram
троле́йбус (множ. тролéйбуси)	a trolleybus
фу́нікулéр (множ. фу́нікулéри)	a funicular
таксі́ (множ. таксі́)	a taxi
по́їзд = по́тяг (множ. по́їзди́ = по́тяги)	a train
електри́чка (множ. електри́чки)	an electric (commuter) train
літа́к (множ. літа́ки)	a plane
маршру́тка (множ. маршру́тки)	a minibus
порóм (множ. порóми)	a ferry
маші́на (множ. маші́ни)	a car
велосипéд (множ. велосипéди)	a bicycle
мотоці́кл (множ. мотоці́кли)	a motorcycle
фургóн (множ. фургóни)	a van
буді́нок на колéсах (множ. буді́нки на колéсах)	a camper van, an RV
вантажі́вка (множ. вантажі́вки)	a truck, a lorry
Бóнусні слова́ — Bonus words	
(електро)самока́т (множ. (електро)самока́ти)	a / an (electric) scooter
гелікопте́р (множ. гелікопте́ри)	a helicopter

Вправа 1

Це правда чи неправда?

Is it true or false?

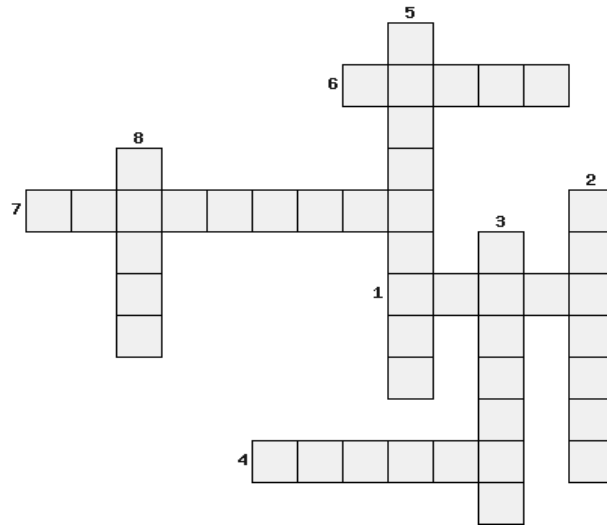
- | | | |
|---|--------|----------|
| 1. Тролейбус — це електричний транспорт. | Правда | Неправда |
| 2. Фунікулер — це транспорт на воді. | Правда | Неправда |
| 3. Поїзд — це приватний транспортний засіб. | Правда | Неправда |
| 4. На поромі можна жити. | Правда | Неправда |
| 5. Вантажівкою можна перевозити багато речей. | Правда | Неправда |

Вправа 2

Розв'яжіть кросворд.

Solve the crossword puzzle.

- | | |
|--|--|
| 1.  | 2.  |
| 3.  | 4.  |
| 5.  | 6.  |
| 7.  | 8.  |



Вправа 3

Напишіть форму множини для цих іменників.

Write the plural form of these nouns.

- автобус — _____
- трамвай — _____
- маршрутка — _____
- фургон — _____
- мотоцикл — _____

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

6. гелікоптер — _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №3

Answers to the episode №3 exercises

Вправа 1

1. А
2. В
3. Б
4. А
5. В

Вправа 2

1. З вас
2. треба
3. їдеш
4. поспішаю
5. Приїхали
6. Зачекай

Вправа 3

1. *Formal way.* Можете відчинити вікно, будь ласка?

Informal way. Можеш відчинити вікно, будь ласка?

2. Скільки часу займе поїздка в аеропорт (до аеропорту)?

3. Я буду в ресторані за 10 (десять) хвилин. Зачекай (почекай), будь ласка.

Ep. 5 How to talk about transport in Ukrainian

Наталка: Слухай, а їдьмо до Львова на ці вихідні?	Natalka: Listen, let's go to Lviv this weekend?
Андрій: На ці вихідні?	Andrii: This weekend?
Наталка: Угу.	Natalka: Yeah.
Андрій: А як ми туди поїдемо?	Andrii: And how will we get there?
Наталка: Найкраще було б на машині... Але моя зараз в ремонті.	Natalka: It would be the best by car... But mine is under repair now.
Андрій: Хм, і які є інші варіанти?	Andrii: Hmm, and what are the other options?
Наталка: Можна поїздом. Але навряд чи є квитки на ці вихідні.	Natalka: We can go by train. But there are probably no tickets for this weekend.
Андрій: Може, літаком?	Andrii: Maybe by plane?
Наталка: Та ні, це буде дорого. Краще тоді автобусом.	Natalka: No, it will be expensive. Then it's better by bus.
Андрій: Добре, а звідки автобус їде?	Andrii: Well, from where does the bus go?
Наталка: З автовокзалу. Туди можна доїхати тролейбусом або маршруткою.	Natalka: From the bus station. You can get there by trolleybus or minibus.
Андрій: Я думаю, краще викликати таксі...	Andrii: I think it's better to call a taxi...

їхати (недок.) / поїхати (док.) машиною / поїздом / автобусом	to go by car / by train / by bus
летіти (недок.) / полетіти (док.) літаком	to fly by plane
Як туди доїхати / добратися?	How can I get there?
Туди можна доїхати тролейбусом / трамваєм / маршруткою.	You can get there by trolleybus / tram / minibus.
Навряд чи є квитки.	There are probably no tickets.
Це дорого / дешево.	It is expensive / cheap.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
брати (недок.) / взяти (док.) квитки на автобус / поїзд / літак	to get the bus / train / plane tickets
Де можна купити квиток?	Where can I buy a ticket?
Треба купувати / бронювати квитки заздалегідь.	You need to buy / book tickets in advance.
Мені, будь ласка, один квиток до Львова.	I'd like one ticket to Lviv, please.

Вправа 1

Виберіть: Наталка чи Андрій.

Choose: Natalka or Andrii.

1. _____ пропонує поїхати до Львова на ці вихідні.
2. _____ хоче поїхати туди поїздом.
3. _____ пропонує полетіти до Львова.
4. _____ вважає, що літаком летіти недешево.
5. _____ не знає, звідки їде автобус.
6. _____ думає, що на автовокзал краще їхати на таксі.

Вправа 2

Заповніть пропуски в реченнях іменниками в орудному відмінку.

Complete the gaps in the sentences with the nouns in instrumental case.

1. Літати (літак) _____ дорого, але зручно.
2. (Тролейбус) _____ у моєму місті майже не користуються.
3. В Україні найчастіше подорожують (автобус) _____ або ж (поїзд) _____.
4. Мені не подобається їздити (маршрутка) _____. Там брудно.
5. До лікарні можна доїхати (трамвай) _____. Тролейбуси туди не їздять.
6. Максим хоче поїхати (машина) _____ на море.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. How can I get to the train station? — You can get there by trolleybus #5.

2. She needs to buy plane tickets in advance.

3. I'd like two tickets to Kyiv, please.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

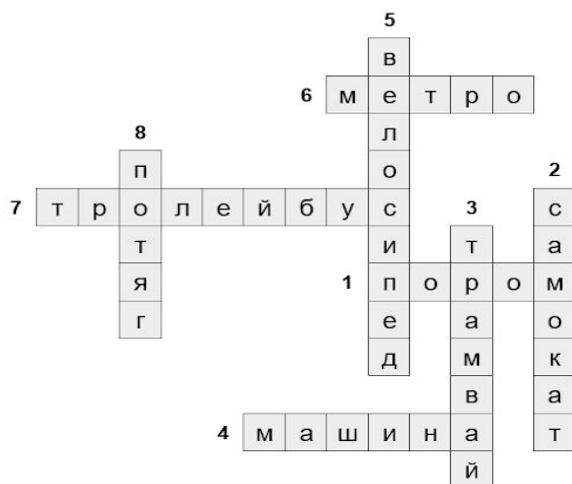
Відповіді на вправи епізоду №4

Answers to the episode №4 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Неправда
3. Неправда
4. Неправда
5. Правда

Вправа 2



Вправа 3

1. автобуси
2. трамваї
3. маршрутки
4. фургони
5. мотоцикли
6. гелікоптери

Ep. 6 How to open a bank account in Ukrainian

Консультантка: Дóбрый день, чим я мóжу вам допомогти? Андрій: Дóбрый день. Я хóчу відкрити бáнківський рахóнок. Консультантка: Дóбре. Мóжна, будь лáска, ваш пáспорт та ідентифікаційний код? Андрій: Так, ось. Тримáйте. Консультантка: Рахóнок відкривáємо в гривнях? Андрій: Так, у гривнях. Консультантка: У нас є такі пакéти: кáртка «Гóлд» або «Універсáльна». Ось буклét з умóвами, ознайóмтесь, будь лáска. (...) Андрій: Я хóчу оформити «Універсáльну» кáртку. Консультантка: Дóбре. Ось дóговiр. Прочитáйте, будь лáска, його умóви і підпишіть ось тут. Андрій: Готóво. Консультантка: Ось вáша кáртка. Активувáти її ви мóжете в банкомáті. Допомогти вам її активувáти? Андрій: Так, дякую.	Consultant: Hello, how can I help you? Andrii: Hello. I want to open a bank account. Consultant: All right. Can I have your passport and identification code, please? Andrii: Yes, here. Take it. Consultant: Do we open an account in hryvnias? Andrii: Yes, in hryvnias. Consultant: We have the following packages: Gold or Universal card. Here is a booklet with the terms & conditions, please get familiarized. (...) Andrii: I want to set up a Universal card. Consultant: All right. Here is the contract. Please read the terms and sign here. Andrii: Done. Consultant: Here is your card. You can activate it at an ATM. Do you want me to help you to activate it? Andrii: Yes, thank you.
Чим я мóжу вам допомогти?	How can I help you?
Я хóчу відкрити бáнківський рахóнок.	I want to open a bank account.
пáспорт та ідентифікаційний код	passport and identification code
умóви	terms & conditions
рахóнок в гривнях / дóларах / ёвро	hryvnia / dollar / euro bank account
Підпишіть ось тут.	Sign here.
Ви мóжете активувáти кáртку в банкомáті.	You can activate your card at an ATM.
Бóнусні фрáзи — Bonus phrases	
Як зняти готівку?	How to withdraw cash?
Якá комісія?	What is the commission (fee)?

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|---|-------------------------|-----------------|-----------------|
| 1. Андрій відкрив рахунок у ... | А доларах | Б євро | В гривнях |
| 2. Консультантка запропонувала Андрію ... пакети. | А два | Б три | В чотири |
| 3. Андрій хоче оформити ... | А «Універсальну» картку | Б картку «Голд» | В картку Юніора |
| 4. Активувати картку можна ... | А в банку | Б в банкоматі | В в інтернеті |

Вправа 2

Поставте слова у правильному порядку.

Put the words in the correct order.

1. вам | можу | допомогти | я | Чим

_____?

2. хочу | картку | Я | оформити | «Універсальну»

_____.

3. з | договору | Ознайомтесь | умовами

_____.

4. ваш | Можна | паспорт | закордонний

_____?

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. I want to open a bank account in euros.

2. How can I activate my card?

3. I don't have an identification code. Can I open a bank account?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.
You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №5

Answers to the episode №5 exercises

Вправа 1

1. Наталка
2. Наталка
3. Андрій
4. Наталка
5. Андрій
6. Андрій

Вправа 2

1. літаком
2. Тролейбусом
3. автобусом, поїздом
4. маршрутною
5. трамваєм
6. машиною

Вправа 3

1. *Formal way.* Як (я можу) доїхати (добратися, дістатися) до вокзалу? — Ви можете туди (Туди можна) доїхати (добратися, дістатися) тролейбусом №5 (номер п'ять).
Informal way. Як (я можу) доїхати (добратися, дістатися) до вокзалу? — Ти можеш туди (Туди можна) доїхати (добратися, дістатися) тролейбусом №5 (номер п'ять).
2. Їй треба купити (придбати) квитки на літак заздалегідь.
3. Мені два квитки до Києва, будь ласка. (Мені, будь ласка, два квитки до Києва.)

Ер. 7 Grammar point: numeral / noun agreement in Ukrainian

Numerals о́дін, два			
	masculine	feminine	neuter
о́дін	о́дін до́лар	одна́ грíвня	одне́ євро
два	два до́лари	дві грíвні	два євро

Numeral / noun agreement		
after numeral one	nominative singular	дві́сті о́дін до́лар сто одна́ грíвня
after numerals two, three, four	nominative plural	со́рок три грíвні два́дцять два євро
after numerals five and more	genitive plural	ті́сяча грíвень п'ятдеся́т до́ларів

Родовий відмінок множини — Genitive plural case		
-/ -І	all nouns ending in -а, -я	кни́га — сім книг се́рія — вісім се́рій фотогра́фія — сім фотогра́фій
	all neuter nouns	мі́сто — шість міст запита́ння — сім запита́нь
-ІВ -ІВ	masculine nouns except the ones ending in -а, -я	украї́нець — п'ять украї́нців музе́й — де́в'ять музе́їв
-ЕЙ	feminine nouns except the ones ending in -а, -я	ніч — де́сять ноче́й по́дорож — п'ять по́дорожей
	exceptions	дити́на — шість діте́й люди́на — де́в'ять люде́й гість — де́кілька госте́й стаття́ — вісім стате́й гро́ші — ба́гато гроше́й

Вправа 1

Виберіть правильну форму числівника.

Choose the correct form of the numeral.

1. один / одна / одне дівчина
2. двадцять два / двадцять дві тролейбуси
3. сорок один / сорок одна / сорок одне сонце
4. сто два / сто дві місяці
5. двісті один / двісті одна / двісті одне відро
6. тисяча двадцять два / тисяча двадцять дві французи

Вправа 2

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|---------------------|---------------|--------------|---------------|
| 1. тридцять два | А американець | Б американці | В американців |
| 2. сто одна | А країна | Б країни | В країн |
| 3. п'ятсот | А квартирів | Б квартирей | В квартир |
| 4. сімдесят шість | А долар | Б доларів | В долари |
| 5. двадцять | А театр | Б театрей | В театрів |
| 6. шістдесят чотири | А дерева | Б дерево | В дерев |
| 7. тисяча | А учень | Б учнів | В учні |
| 8. сорок два | А словник | Б словників | В словники |

Вправа 3

Запишіть числівники словами і поставте іменники у правильну форму.

Write numerals as words and put the nouns in the correct form.

1. 141 (гривня) _____
2. 504 (студент) _____
3. 42 (книга) _____
4. 135 (магазин) _____
5. 55 (ніч) _____
6. 23 (яблуко) _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №6

Answers to the episode №6 exercises

Вправа 1

1. В
2. А
3. А
4. Б

Вправа 2

1. Чим я можу вам допомогти? / Чим я можу допомогти вам? / Чим я вам можу допомогти?
2. Я хочу оформити «Універсальну» картку.
3. Ознайомтесь з умовами договору.
4. Можна ваш закордонний паспорт?

Вправа 3

1. Я хочу відкрити банківський рахунок у євро.
2. Як я можу активувати свою картку?
3. У мене нема(є) ідентифікаційного коду. / Я не маю ідентифікаційний код. Чи можу я відкрити банківський рахунок?

Ер. 8 How to exchange money in Ukrainian

Андрій: Дóбрый день. У вас мóжна поміня́ти до́лари на грíвни? Касирка: Ну звича́йно, це ж óбмін ва́лют! Скíльки міня́ємо? Андрій: Мені потрі́бно 5000 грíвень. Касирка: (раху́є на калькуля́торі) 5000 грíвень — це 191 до́лар. Міня́ємо? Андрій: Хмм... А скíльки я мóжу купі́ти за 200 до́ларів? Касирка: 5204 грíвни. Андрій: Дóбре, ось 200 до́ларів. Ви мóжете да́ти дрі́бні банкно́ти? Двадця́тки, напри́клад? Касирка: Мóжу. П'ять тíсяч... дві́сті... і чо́тири грíвни. Андрій: Дя́кую! Касирка: Будь ла́ска.	Andrii: Good afternoon. Can I exchange dollars for hryvnias? Cashier: Yes, of course, it's a currency exchange! How much do you want to change? Andrii: I need 5,000 hryvnias. Cashier: (counts on the calculator) 5000 hryvnias is 191 dollars. Would you like to change? Andrii: Hmm... And how many hryvnias can I buy for \$200? Cashier: 5204 hryvnias. Andrii: Well, here is \$200. Can you give small bills? Twenties, for example? Cashier: Yes, I can. Five thousand... two hundred... and four hryvnias. Andrii: Thank you! Cashier: You are welcome.
---	---

Мóжна поміня́ти до́лари на грíвни?	Can I exchange dollars for hryvnias?
óбмін ва́лют	currency exchange
Скíльки ви хóчете поміня́ти? = Скíльки міня́ємо?	How much do you want to change?
Мені потрі́бно (= Мені трéба) 5000 грíвень.	I need 5,000 hryvnias.
деся́тка, двадця́тка	10 hryvnias, 20 hryvnias
Скíльки грíвень я мóжу купі́ти за 200 до́ларів?	And how many hryvnias can I buy for \$200?
Ви мóжете да́ти дрі́бні банкно́ти?	Can you give small bills (banknotes)?
Бóнусні фра́зи — Bonus phrases	
ва́люта	currency
курс ва́лют	exchange rate
купува́ти (недок.) / купі́ти (док.) ва́люту	to buy currency
продава́ти (недок.) / прода́ти (док.) ва́люту	to sell currency
Який курс є́вро до грíвни?	What is the euro to hryvnia exchange rate?

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Доповніть речення словами / числами з діалогу.

Complete the sentences with the words / numbers from the dialogue.

1. В обміні валют можна _____ долари на гривні.
2. Андрію потрібно _____ гривень.
3. 5000 гривень — це 191 _____.
4. За _____ доларів Андрій може купити 5204 гривні.
5. Андрію потрібні дрібні банкноти, наприклад, _____.

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the dialogue in the correct order.

- ___ 100 євро — це 120 доларів. Міняємо?
- ___ Звісно, скільки ви хочете поміняти?
- ___ Так, ви можете дати дрібні банкноти? Десятки, наприклад?
- 1 Доброго ранку, у вас можна поміняти євро на долари?
- ___ Дякую!
- ___ Мені треба 100 євро.
- ___ Так, без проблем.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. I need to change 300 euros.

2. What is the dollar to euro exchange rate?

3. And how many hryvnias can I buy for \$122?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №7

Answers to the episode №7 exercises

Вправа 1

1. одна
2. двадцять два
3. сорок одне
4. сто два
5. двісті одне
6. тисяча двадцять два

Вправа 2

1. Б
2. А
3. В
4. Б
5. В
6. А
7. Б
8. В

Вправа 3

1. сто сорок одна гривня
2. п'ятсот чотири студенти
3. сорок дві книги
4. сто тридцять п'ять магазинів
5. п'ятдесят п'ять ночей
6. двадцять три яблука

Ep. 9 How to pick up a parcel at Nova Poshta

Андрій: Дóбрый вéчiр, я хóчу забрáти і відпрáвити посíлку. Операторка: Остáнні чотíри цíфри накладнóї. Андрій: 5824. Операторка: Тримáйте ваш пакúнок. Тепéр... комú відправлýємо? Андрій: Огóйко Áнна Васíлівна, мiсто Полóнне, віддiлення нóмер одiн. Операторка: Нóмер телефóну одérжувача. Андрій: 0634275278 Операторка: Оголóшена вáртiсть посíлки? Андрій: 1000 грiвень. Операторка: Оплáчувати ви бóдете? Андрій: Так. Операторка: Постáвте тут свiй пiдпис. I оплáта за достáвку — 40 грiвень. Андрій: Paypass. (...) Операторка: Вáша накладнá. Андрій: Дякую, до побáчення! Операторка: На все дóбре!	Andrii: Good evening, I want to pick up and send a parcel. Operator: Please give the last four digits of the consignment note. Andrii: 5824. Operator: Take your package. Now... to whom do we send? Andrii: Ohoiko Anna Vasylivna, Polonne, office number one. Operator: Recipient's phone number? Andrii: 0634275278 Operator: What is the declared value of the parcel? Andrii: 1000 hryvnias. Operator: Will you pay? Andrii: Yes. Operator: Put your signature here. Payment for delivery — 40 hryvnias. Andrii: Paypass. (...) Operator: Your invoice. Andrii: Thank you, goodbye! Operator: All the best!
---	---

Я хóчу забрáти посíлку (пакúнок).	I want to pick up a parcel.
Я хóчу відпрáвити посíлку (пакúнок).	I want to send a parcel.
нóмер накладнóї	consignment note (invoice) number
одérжувач — відпрáвник	recipient — sender
оголóшена вáртiсть посíлки	declared value of the parcel
Постáвте тут свiй пiдпис.	Put your signature here.
оплáта за достáвку	payment for delivery
Бóнусні фрáзи — Bonus phrases	
Якiй тéрмин достáвки?	What is the delivery time?
вiдстéжити посíлку	to track a parcel

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers A-Г.

- | | |
|------------------------------------|-------------------------|
| 1__ Останні чотири цифри накладної | А 0634275278 |
| 2__ Одержувач | Б 1000 гривень |
| 3__ Номер телефону одержувача | В Огойко Анна Василівна |
| 4__ Оголошена вартість посилки | Г 5824 |

Вправа 2

Доповніть таблицю поданими словами.

Complete the table with the given words.

номер відправник Київ відділення накладна

Експрес- (1) _____ №59000548323839	
(2) _____	Карпенко Катерина Сергіївна
	м. (3) _____,
	(4) _____ №21
	(5) _____ телефону 0509075678

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Put your signature here. Payment for delivery — 82 hryvnias.

2. I want to track the parcel.

3. Can you pick up the parcel at Nova Poshta?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №8

Answers to the episode №8 exercises

Вправа 1

1. поміняти
2. 5000
3. долар
4. 200
5. двадцятки

Вправа 2

- 4 100 євро — це 120 доларів. Міняємо?
- 2 Звісно, скільки ви хочете поміняти?
- 5 Так, ви можете дати дрібні банкноти? Десятки, наприклад?
- 1 Доброго ранку, у вас можна поміняти євро на долари?
- 7 Дякую!
- 3 Мені треба 100 євро.
- 6 Так, без проблем.

Вправа 3

1. Мені потрібно (треба) поміняти 300 євро.
2. Який курс долара до євро?
3. І (А) скільки гривень я можу (можу я) купити за 100 доларів?

Ep. 10 7 helpful Ukrainian words to link sentences

Наталка: Привіт! Як спра́ви? Андрій: Загалом нормально, але є одна проблема. Наталка: Що сталося? Андрій: Та не можу відкрити банківський рахунок, бо в мене немає ідентифікаційного коду. Наталка: Хм... Може, спробуй інший банк... або отримай ідентифікаційний код. Андрій: До речі, що це означає — ідентифікаційний код? Наталка: Це твій індивідуальний податковий номер — tax number. У всіх, хто живе в Україні, є паспорт та ідентифікаційний код. Андрій: Ага, і де я можу його отримати? Наталка: Мабуть, у податковій. Якщо хочеш, можемо сходити разом. Андрій: Це було б супер!	Natalka: Hello! How are you? Andrii: In general, I'm okay, but there is one problem. Natalka: What happened? Andrii: I can't open a bank account because I don't have an identification code. Natalka: Hmm... Maybe try another bank... or get an identification code. Andrii: By the way, what does it mean - identification code? Natalka: It is your individual tax number. Everyone living in Ukraine has a passport and an identification code. Andrii: Yeah, and where can I get it? Natalka: Probably, in the tax office. If you want, we can go there together. Andrii: That would be great!
--	--

але	but
бо = тому що	because
або = чи	or
якщо	if
може = можливо	maybe
до речі	by the way
мабуть	probably
Бонусні фрази — Bonus phrases	
та = і = й	and
наприклад	for example
щоб	in order to, that, so that
тому	that is why
отже	so

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Доповніть речення словами з таблицки.

Complete the sentences with the words from the box.

може якщо бо і але чи

1. У Києві є тролейбуси _____ трамваї.
2. _____ ми виклинемо таксі зараз, то будемо в аеропорту за годину.
3. У вас картка _____ готівка?
4. Мені треба поміняти долари, _____ я хочу купити велосипед.
5. Вибачте, _____ квитків до Києва немає.
6. _____, поїдемо до Львова поїздом?

Вправа 2

З'єднайте початок і кінець речень.

Match the beginning and the ending of the sentences.

- | | |
|------------------------------------|---|
| 1__ Я хочу забрати | А наприклад, автобуси, тролейбуси, метро. |
| 2__ Вантажівки використовують, | Б з вас 70 гривень. |
| 3__ Я люблю громадський транспорт, | В і відправити посилку. |
| 4__ Отже, | Г тому я поїду автобусом. |
| 5__ Моя машина зараз в ремонті, | Г' щоб перевозити багато речей. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. You can get there by trolleybus or tram.

2. Can I have your passport and identification code, please?

3. I need to change money in order to pay for the delivery of the parcel.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №9

Answers to the episode №9 exercises

Вправа 1

1. Г
2. В
3. А
4. Б

Вправа 2

1. накладна
2. відправник
3. Київ
4. відділення
5. номер

Вправа 3

1. *Informal way.* Постав свій підпис тут. / Постав тут свій підпис. Оплата за доставку — 82 гривні.
Formal way. Поставте свій підпис тут. / Поставте тут свій підпис. Оплата за доставку — 82 гривні.
2. Я хочу відстежити (відстежувати) посилку (пакунок).
3. *Informal way.* (Чи) Ти можеш забрати посилку (пакунок) на «Новій пошті»?
Formal way. (Чи) Ви можете забрати посилку (пакунок) на «Новій пошті»?

Ep. 11 How to order a coffee in Ukrainian

Бариста: Добрий день. Що вам приготувати?	Barista: What shall I make for you?
Андрій: Добрий день. Можна мені, будь ласка, лате на мигдальному молоці?	Andrii: Hello. Can I have an almond milk latte, please?
Бариста: Вибачте, але мигдальне молоко закінчилось. Є рисове.	Barista: Sorry, but we're out of almond milk. There is rice milk.
Андрій: А є кокосове?	Andrii: Is there coconut milk?
Бариста: Так, є!	Barista: Yes, there is!
Андрій: Тоді на кокосовому, будь ласка.	Andrii: Then a coconut milk latte, please.
Бариста: Вам тут чи з собою?	Barista: Do you want your coffee here or to go?
Андрій: З собою.	Andrii: To go.
Бариста: Ще щось бажаєте? Тістечко до кави?	Barista: Do you want anything else? Pastry?
Андрій: Ні, дякую.	Andrii: No, thank you.
Бариста: Добре, тоді з вас 45 гривень. У вас картка чи готівка?	Barista: Well, then it will be 45 hryvnias. Do you have a card or cash?
Андрій: Картка.	Andrii: The card.
Бариста: Ось термінал. (...)	Barista: Here is the payment terminal. (...)
Бариста: Ваша кава. Гарного вам дня!	Barista: Here is your coffee. Have a nice day!
Андрій: Дякую!	Andrii: Thank you!

Можна мені, будь ласка, еспресо / лате / американо / капучино?	Can I have an espresso / latte / americano / cappuccino, please?
кава з собою	coffee to go
Ще щось бажаєте?	Do you want anything else?
З вас 45 гривень.	It will be 45 hryvnias.
У вас картка чи готівка?	Do you have a card or cash?
Молоко закінчилось.	We're out of milk.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
маленька / середня / велика кава	small / medium / large coffee
кава з цукром / без цукру	coffee with sugar / without sugar
Ваше замовлення готове!	Your order is ready!

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Андрій любить каву з молоком.	Правда	Неправда	Невідомо
2. У кав'ярні закінчилось рисове молоко.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Андрій замовляє каву на кокосовому молоці.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Андрій оплачує рахунок готівкою.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Каву приготували швидко.	Правда	Неправда	Невідомо
6. Андрій п'є каву у кав'ярні.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

Виберіть зайве слово.

Choose the odd word out.

1.	чай	кава	тістечко	гарячий шоколад
2.	єспресо	какао	лате	американо
3.	маленький	великий	дорогий	середній
4.	картка	термінал	ПІН-код	готівка

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Can I have espresso without sugar, please?

2. Unfortunately, we are out of rice milk.

3. I don't have cash, but I have a card.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №10

Answers to the episode №10 exercises

Вправа 1

1. і
2. Якщо
3. чи
4. бо
5. але
6. Може

Вправа 2

1. В
2. Г
3. А
4. Б
5. Г

Вправа 3

1. Туди можна доїхати (дістатися, добратися) тролейбусом або трамваєм.
2. *Informal way.* Можна твій паспорт та (і) ідентифікаційний код, будь ласка?
Formal way. Можна ваш паспорт та (і) ідентифікаційний код, будь ласка?
3. Мені треба (потрібно) поміняти гроші, щоб оплатити (заплатити за) доставку посилки.

Ер. 12 Vocabulary Booster!

Напої українською — Drinks in Ukrainian

Які напої ви любите п'яти? Я найбільше люблю п'яти чай. Я часто п'ю зелений чай вранці, вдень я п'ю чорний чай, а ввечері — трав'яний чай. Також я дуже люблю каву. Коли холодно, я п'ю каву, або чай, або какао. Іноки в кав'ярні я замовляю гарячий шоколад. Це коли холодно. А коли тепло, я люблю лимонад, або компот, або узвар. Я рідко п'ю сік, але я люблю апельсиновий і яблучний сік. А ще я дуже люблю смізи. Моя подруга Іванка любить молочні коктейлі. Вона зовсім не п'є алкоголь, а я п'ю, але дуже рідко. Я люблю пиво і червоне вино. Я не люблю горілку. Але це традиційний український алкогольний напій — горілка. Також я рідко п'ю газовані напої, наприклад, кока-колу чи фанту. І, звичайно, я дуже часто п'ю просту воду. Вода — це найкращий напій, правда?	What drinks do you like to drink? I like to drink tea the most. I often drink green tea in the morning, black tea in the afternoon and herbal tea in the evening. I also really like coffee. When it's cold, I drink coffee, or tea, or cocoa. Sometimes I order hot chocolate at a coffee shop. This is when it is cold. And when it is warm, I like lemonade, or kompot, or uzvar. I rarely drink juice, but I love orange and apple juice. And I really like smoothies. My friend Ivanka loves milkshakes. She does not drink alcohol at all, but I do, just very rarely. I love beer and red wine. I don't like vodka. But it is a traditional Ukrainian alcoholic beverage — vodka. I also rarely drink soft drinks such as cola or fanta. And, of course, I often drink plain water. Water is the best drink, right?
п'яти (недок.) / в'пити (док.)	to drink
Я (дуже) люблю ...	I (really) like ...
вранці / вдень / ввечері	in the morning / afternoon / evening
часто	often
іноки	sometimes
рідко	rarely
замовляти (недок.) / замовити (док.)	to order
алкогольний напій	alcoholic drink

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Напої — Beverages / Drinks	
ча́й (зелéний / чóрний / трав'яні́й)	tea (green / black / herbal)
ка́ва	coffee
кака́о	cocoa
га́рячий шокола́д	hot chocolate
лимо́на́д	lemonade
компо́т	kompot (a fruit drink)
узва́р	uzvar (a type of kompote made with dried fruit)
сі́к (яблучний / апельси́новий)	juice (apple / orange)
смúзі	smoothie
моло́чний коктéйль	milkshake
коктéйль (алкого́льний / безалкого́льний)	(alcoholic / non-alcoholic) cocktail
пíво	beer
вино́ (черво́не / бі́ле)	wine
горі́лка	vodka
газо́ваний напíй	soft drink
водá	water
Бóнусні слова́ — Bonus words	
молоко́	milk
шампа́нське	champagne
ві́скі	whiskey
текі́ла	tequila

Вправа 1

Який це напій?

What drink is this?

1. Анна часто п'є його вранці. Це _____.
2. Анна п'є його ввечері. Це _____.
3. Анна інколи замовляє його в кав'ярні. Це _____.
4. Подруга Анни любить його. Це _____.
5. Традиційний український алкогольний напій. Це _____.
6. Найкращий напій. Це _____.

Вправа 2

Розплутайте слова.

Unscramble words.

1. лмодиан — _____
2. узмсі — _____
3. иналвпыйесо кіс — _____
4. аскашмпеьн — _____
5. ьолкетй — _____
6. лектаі — _____

Вправа 3

Згрупуйте слова.

Group the words.

гарячий шоколад фанта какао горілка кава пиво
кока-кола компот спрайт узвар вино яблучний сік

1. гарячі напої	
2. газовані напої	
3. фруктові напої	
4. алкогольні напої	

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №11

Answers to the episode №11 exercises

Вправа 1

1. Невідомо
2. Неправда
3. Правда
4. Неправда
5. Невідомо
6. Неправда

Вправа 2

1. тістечко
2. какао
3. дорогий
4. готівка

Вправа 3

1. Можна мені еспресо без цукру, будь ласка? (Можна мені, будь ласка, еспресо без цукру?)
2. На жаль, (у нас) закінчилось рисове молоко.
3. У мене нема(є) готівки, але у мене є картка. (Я не маю готівки, але (я) маю картку.)

Ер. 13 10 Ukrainian dishes you must try in Ukraine

Наталка: Ходімо пообідаємо в «Пузату хату»!	Natalka: Let's go to Puzata Khata for lunch!
Андрій: О, я чув про цей ресторан. Там можна замовити борщ?	Andrii: Oh, I've heard about that restaurant. Is it possible to order borscht there?
Наталка: Так, і не тільки. Там є багато українських страв: вареники, сирники, голубці, різні супи...	Natalka: Yes, and not only that. There are many Ukrainian dishes: varenyky, syrnyky, holubtsi, various soups...
Андрій: А там бувають... Як це сказати... Такі млинці... з картоплі?	Andrii: Are there... How to say it... Such pancakes... made of potatoes?
Наталка: Деруні?	Natalka: Deruny?
Андрій: Так! Деруні. Дуже хочу нарешті їх спробувати.	Andrii: Yes! Deruny. I really want to try them finally.
Наталка: Мають бути!	Natalka: There should be some!

Ходімо поснідаємо!	Let's go for breakfast!
Ходімо пообідаємо!	Let's go for lunch!
Ходімо повечеряємо!	Let's go for dinner!
Я чув / чула про цей ресторан.	I've heard about that restaurant.
Дуже хочу нарешті спробувати деруні!	I really want to try deruny finally!
10 українських страв — 10 Ukrainian dishes	
борщ	a red beet soup
вареники	Ukrainian dumplings with different kinds of fillings
сирники	sweet cottage cheese pancakes
голубці	Ukrainian cabbage rolls
деруні	potato pancakes
гречка	buckwheat
пиріжки	Ukrainian sweet or sour breads with stuffing
вінегрет	a salad made with winter vegetables (beets etc.)
грибна юшка	a mushroom soup
банош	a Carpathian dish prepared from cornmeal

Вправа 1

Виправте речення за зразком, так щоб вони були правдиві.

Correct the sentences following the example so that they are true.

ЗРАЗОК:

У «Пузатій хаті» є багато російських страв. — У «Пузатій хаті» є багато **українських** страв.

1. Наталка і Андрій їдуть поснідати.

2. Андрій хоче спробувати сирники.

3. Деруни - це млинці з кабачків.

Вправа 2

З'єднайте страви з їхнім описом.

Match the dishes with their description.

- | | |
|----------------|-----------------------------|
| 1. __ борщ | А десерт з сиру |
| 2. __ вінегрет | Б салат з зимовими овочами |
| 3. __ сирники | В тісто з різними начинками |
| 4. __ голубці | Г суп з буряка |
| 5. __ вареники | Ґ листя капусти з начинкою |

Вправа 3

Яка це страва?

What dish is that?

пиріжки деруни гречка грибна юшка банош

				
1. _____ _____	2. _____ _____	3. _____ _____	4. _____ _____	5. _____ _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №12

Answers to the episode № exercises

Вправа 1

1. зелений чай
2. трав'яний чай
3. гарячий шоколад
4. молочний коктейль (молочні коктейлі)
5. горілка
6. (проста) вода

Вправа 2

1. лимонад
2. смузі
3. апельсиновий сік
4. шампанське
5. коктейль
6. текіла

Вправа 3

1. гарячий шоколад, кава, какао
2. спрайт, фанта, кола
3. компот, узвар, яблучний сік
4. горілка, пиво, вино

Ep. 14 How to book a table in Ukrainian

Офіціантка: Ресторан «Файна Фамілія». Чим я можу вам допомогти? Андрій: Алло, добрий день! Можна, будь ласка, забронювати стілик? Офіціантка: Так, звичайно. На коли? Андрій: На завтра, на дванадцяті тридцять. Офіціантка: На скількох осіб? Андрій: На одного. Офіціантка: Скажіть, будь ласка, ваше прізвище. Андрій: Та-ра-сіук. Офіціантка: І ваш номер телефону? Андрій: 0951648790 Офіціантка: Отже, ви забронювали стілик на одного на завтра на дванадцяті тридцять. Чекаємо на вас! Андрій: Дякую, до побачення!	Waitress: Restaurant "Faina Familia". How can I help you? Andrii: Hello, good afternoon! Can I please book a table? Waitress: Yes, of course. For when? Andrii: For tomorrow at twelve thirty. Waitress: For how many people? Andrii: For one person. Waitress: Please say your last name. Andrii: Ta-ra-siuk. Waitress: And your phone number? Andrii: 0951648790 Waitress: So you booked a table for one for tomorrow at twelve thirty. We are waiting for you! Andrii: Thank you, goodbye!
---	---

Можна, будь ласка, забронювати стілик?	Can I please book a table?
бронювати (недок.) / забронювати (док.)	to book, to reserve
Так, звичайно.	Yes, of course.
На коли?	For when? For what time?
стілик на завтра	a table for tomorrow
стілик на вечір	a table for the evening
На скількох осіб?	For how many people?
стілик на одного	a table for one person
стілик на двох	a table for two people
Чекаємо на вас!	We are waiting for you!
Бонусні фрази — Bonus phrases	
стілик біля вікна	a table by the window
стілик надворі / на терасі	a table outside / on the terrace

Вправа 1

Заповніть табличку інформацією про бронювання Андрія.

Fill in the table with the information about Andrii's reservation.

1. Назва ресторану	
2. Прізвище та ім'я	
3. Номер телефону	
4. Час	
5. Кількість осіб	

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the dialogue in the correct order.

- ___ На двох.
- ___ Добрий день! Можна, будь ласка, забронювати столик?
- ___ Кафе «Солодко». Чим я можу вам допомогти?
- ___ Ко-ва-лен-ко. 0501540097.
- ___ Звичайно. На коли?
- ___ Дякую, чекаємо на вас сьогодні!
- ___ На сьогодні, на сьому.
- ___ На скількох осіб?
- ___ Скажіть, будь ласка, ваше прізвище і номер телефону.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Can I book a table for Sunday?

2. Do you have a table by the window?

3. A table for two people, please.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №13

Answers to the episode №13 exercises

Вправа 1

1. Наталка і Андрій ідуть **пообідати**.
2. Андрій хоче спробувати **деруни**.
3. Деруни - це млинці з **картоплі**.

Вправа 2

1. Г
2. Б
3. А
4. Г
5. В

Вправа 3

1. грибна юшка
2. пиріжки
3. банош
4. деруни
5. гречка

Ep. 15 Grammar point: Accusative case of objects in Ukrainian

Different ways to order pizza in Ukrainian	
Я б́у ду пі цу.	I will have a pizza.
Можна, будь ла́ска , пі цу?	Can I have a pizza, please?
Я хо́ чу замо́ вити пі цу.	I want to order a pizza.
Мені пі цу, будь ла́ска .	For me, pizza please.
Пі цу, будь ла́ска .	Pizza please.

Sentence structure in Ukrainian		
subject	verb	direct object (in accusative case)
Я	люблю́	піцу.

Accusative case (inanimate objects)			
masculine	accusative = nominative (no changes)	я́блучний сік	Я хо́ чу замо́ вити я́блучний сік . I want to order apple juice.
feminine	а → у я → ю	негазо́вана вода́ → негазо́вану во́ду	Я хо́ чу негазо́вану во́ду . I want non-carbonated water.
		ця ва́фля → цю ва́флю	Цю ва́флю , будь ла́ска . This waffle, please.
neuter	accusative = nominative (no changes)	сві́тле пі́во	Я б́у ду сві́тле пі́во . I will have a light beer.
Plural (all genders)	accusative = nominative (no changes)	ті ва́реники	Можна ті ва́реники ? Can I have those varenyky?
		вели́кі пі́ци	Можна дві вели́кі пі́ци ? Can I have two big pizzas?
		черво́ні я́блука	Мені три черво́ні я́блука . Three red apples for me.

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Complete the correct answer.

1. Мені ... , будь ласка.	А гречка	Б гречки	В гречку
2. Я хочу ...	А пиріжок	Б пиріжка	В пиріжку
3. Я буду ...	А картоплю	Б картоплю	А картопля
4. Можна, будь ласка, ... ?	А голубці	Б голубців	В голубцям
5. ... , будь ласка.	А паста	Б пасту	В пасти

Вправа 2

Поставте фрази у знахідний відмінок.

Put the phrases in the accusative case.

1. Я люблю (шоколадний торт) _____.
2. Я варю (гречана каша) _____.
3. Я готую (смачні деруни) _____.
4. Я їм (кисле яблуко) _____.
5. Я п'ю (чорний чай) _____.
6. Я замовлю (газована вода) _____.
7. Я куплю (зелена цибуля) _____.
8. Я хочу (гаряче какао) _____.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Can I have chicken, please?

2. Two small pizzas for me, please.

3. I want to order orange juice.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №14

Answers to the episode №14 exercises

Вправа 1

1. «Файна Фамілія»
2. Тарасюк Андрій
3. 0951648790
4. завтра, дванадцята тридцять (12:30)
5. одна

Вправа 2

- 6 На двох.
- 2 Добрий день! Можна, будь ласка, забронювати столик?
- 1 Кафе «Солодко». Чим я можу вам допомогти?
- 8 Ко-ва-лен-ко. 0501540097.
- 3 Звичайно. На коли?
- 9 Дякую, чекаємо на вас сьогодні!
- 4 На сьогодні, на сьому.
- 5 На скількох осіб?
- 7 Скажіть, будь ласка, ваше прізвище і номер телефону.

Вправа 3

1. Можна забронювати столик на неділю?
2. *Formal way*. У вас є столик біля вікна?
3. Столик на двох, будь ласка.

Ep. 16 How to order at the restaurant in Ukrainian

Офіціантка: Ви готові зробити замовлення?	Waitress: Are you ready to place an order?
Андрій: Так. Мені, будь ласка, салат з лососем і... пасту... Яку пасту ви порекомендуєте?	Andrii: Yes. For me a salad with salmon and... pasta please... Which pasta do you recommend?
Офіціантка: Паста з овочами дуже смачна.	Waitress: Pasta with vegetables is very tasty.
Андрій: Тоді пасту з овочами, будь ласка.	Andrii: Then pasta with vegetables, please.
Офіціантка: Щось із напоїв?	Waitress: Something to drink?
Андрій: Хвилинку... Негазовану воду, будь ласка.	Andrii: One minute... Non-carbonated water, please.
Офіціантка: Це все?	Waitress: Is that it?
Андрій: Поки що так.	Andrii: For now yes.
Офіціантка: Отже, для вас салат з лососем, паста з овочами і негазована вода. Ваше замовлення буде готове за 20 хвилин.	Waitress: So, for you a salad with salmon, pasta with vegetables and non-carbonated water. Your order will be ready in 20 minutes.
Андрій: Дякую!	Andrii: Thank you!

Ви готові зробити замовлення?	Are you ready to place an order?
Мені, будь ласка, салат з лососем.	For me a salad with salmon, please.
Яку пасту ви порекомендуєте?	Which pasta do you recommend?
Тоді пасту з овочами, будь ласка.	Then pasta with vegetables, please.
Щось із напоїв?	Something to drink?
Хвилинку...	One minute...
Це все?	Is that it?
Поки що так.	For now yes.
Ваше замовлення буде готове за 20 хвилин.	Your order will be ready in 20 minutes.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
Щось ще?	Anything else?
Що ви порекомендуєте?	What do you recommend?
Можна меню, будь ласка?	Can I have a menu, please?
основна страва	a main course
закуска	an appetizer
десерт	a dessert

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Андрій замовляє вегетаріанський салат.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Офіціантка рекомендує пасту з тунцем.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Салат дуже смачний.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Андрій замовляє негазовану воду.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Андрій не замовляє десерт.	Правда	Неправда	Невідомо
6. Замовлення Андрія буде готове через пів години.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з фразами А-Г.

Match the phrases 1-5 with the phrases A-Г.

1. __ Яку закуску ви порекомендуєте?	А Чевоне вино, будь ласка.
2. __ Щось ще?	Б Поки що ні.
3. __ Щось з напоїв?	В За 30 хвилин.
4. __ Можна меню, будь ласка?	Г Літній салат дуже смачний.
5. __ Коли буде готове моє замовлення?	Г Так, звісно.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. One minute... Varenyky with cherries, please.

2. Which soup do you recommend?

3. Yes, I am ready to place an order.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №15

Answers to the episode №15 exercises

Вправа 1

1. В
2. А
3. Б
4. А
5. Б

Вправа 2

1. шоколадний торт
2. гречану кашу
3. смачні деруни
4. кисле яблуко
5. чорний чай
6. газовану воду
7. зелену цибулю
8. гаряче какао

Вправа 3

1. Можна, будь ласка, курку?
2. Дві маленькі піци для мене (мені), будь ласка.
3. Я хочу замовити апельсиновий сік.

Ep. 17 How to pay at the restaurant in Ukrainian

Офіціантка: Вам все сподобалось?	Waitress: Did you like everything?
Андрій: Так, було дуже смачно. Особливо па́ста.	Andrii: Yes, it was very tasty. Especially the pasta.
Офіціантка: Бажаєте щось на десерт?	Waitress: Would you like something for dessert?
Андрій: Ні, дякую. Можна рахунок, будь ласка?	Andrii: No, thank you. Can I have the bill, please?
Офіціантка: Так, звичайно. З вас 250 гривень. Опла́та ка́рткою чи го́тівкою?	Waitress: Yes, of course. It will be 250 hryvnias. Payment by card or in cash?
Андрій: Го́тівкою. Ось. Ре́шти не тре́ба.	Andrii: In cash. Here you go. Keep the change.
Офіціантка: Дякую! Га́рного вам дня!	Waitress: Thank you! Have a nice day!
Андрій: Вза́ємно.	Andrew: You too.

Вам все сподобалось?	Did you like everything?
Так, було дуже смачно.	Yes, it was very tasty.
Особливо па́ста.	Especially the pasta.
Бажаєте щось на десерт?	Would you like something for dessert?
Можна рахунок, будь ласка?	Can I have the bill, please?
Опла́та ка́рткою чи го́тівкою?	Payment by card or in cash?
Ось.	Here you go.
Ре́шти не тре́ба.	Keep the change.
Га́рного вам дня!	Have a nice day! (formal)
Га́рного то́бі дня!	Have a nice day! (informal)
Га́рного дня!	Have a nice day! (neutral)

Бонусні фрази — Bonus phrases

Яка за́гальна су́ма?	How much is the total?
плати́ти (недок.) / запла́тити (док.) окре́мо	to pay separately
плати́ти (недок.) / запла́тити (док.) ра́зом	to pay together
плати́ти (недок.) / запла́тити (док.) за всі́х	to pay for everyone
чайові́	a tip

Вправа 1

Хто каже цю фразу? Підкресліть.

Who says this phrase? Underline.

- | | | |
|-------------------------------|------------|--------|
| 1. З вас 250 гривень. | Офіціантка | Андрій |
| 2. Ось. Решти не треба. | Офіціантка | Андрій |
| 3. Оплата картою чи готівкою? | Офіціантка | Андрій |
| 4. Вам все сподобалось? | Офіціантка | Андрій |
| 5. Можна рахунок, будь ласка? | Офіціантка | Андрій |

Вправа 2

Ми кажемо цю фразу, щоб ... Впишіть А, Б чи В.

We say this phrase to... Write A, B, or C.

А забронювати столик

Б замовити їжу

В оплатити рахунок

1. В Готівкою.
2. ___ На вечір, на дванадцяту.
3. ___ Я хочу замовити голубці.
4. ___ Ми заплатимо окремо.
5. ___ Що ви порекомендуєте?
6. ___ Решти не треба.
7. ___ Яблучний сік, будь ласка.
8. ___ Столик на двох.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. We will pay separately and by card.

2. Yes, it was very tasty. Especially the dessert.

3. Can I have the bill, please?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №16

Answers to the episode №16 exercises

Вправа 1

1. Неправда
2. Неправда
3. Невідомо
4. Правда
5. Правда
6. Неправда

Вправа 2

1. Г
2. Б
3. А
4. Г
5. В

Вправа 3

1. Хвилинку... Вареники з вишнями, будь ласка.
2. *Formal way.* Який суп ви порекомендуєте?
Informal way. Який суп ти порекомендуєш?
3. Так, я готовий (готова) зробити замовлення.

Ер. 18 Vocabulary Booster!

Покупки — Shopping

відчинено Тут вже відчинено .	it's open It's already open here.
зачинено Там ще зачинено .	it's closed It's still closed there.
візók Візьмі, будь ласка, візók !	a cart Please take a cart!
кóшик Я не хóчу брати візók, я візьмú кóшик .	a basket I don't want to take a cart, I'll take a basket.
ва́ги Фру́кти трéба звáжити на ва́гах .	scales Fruit should be weighed on scales.
ціна́ У цьóму суперма́ркеті висóкі ціни .	a price This supermarket has high prices.
розпрóдаж Нарéшті тут розпрóдаж !	a sale Finally there's a sale here.
зни́жка На цей тоváр зни́жка 50%.	a discount There's a 50% discount on this product.
áкція áкція 1 + 1 = 3	a promo a promo 3 for 2
ка́са Настúпна ка́са , будь ласка.	a cash desk, a register Next register, please.
черга Тут дúже довгі че́рги на ка́сі.	a line Here there are very long lines at the checkout.
касíр / касíрка Касíр скóро повернéться.	a cashier (male / female) The cashier will be back soon.
чек Мóжна, будь ласка, чек ?	a receipt Can I have a receipt, please?

Вправа 1

Що на картинці?

What is in the picture?

візок кошик чек ваги касирка

				
1. _____	2. _____	3. _____	4. _____	5. _____

Вправа 2

З'єднайте початок речення з кінцем.

Match the beginning of the sentence with the ending.

- | | |
|-----------------------------|--------------|
| 1. __ Касир дає покупцю... | А черга. |
| 2. __ На касі дуже довга... | Б розпродаж. |
| 3. __ На цей товар діє... | В чек. |
| 4. __ У магазині нарешті... | Г знижка. |

Вправа 3

Заповніть пропуски словами з таблички.

Fill in the gaps with the words from the table.

ціни касир розпродаж візок вагах касі відчинено кошик знижка черги

Супермаркет 1. _____ з 7 години. Я люблю цей супермаркет, тому що у ньому низькі 2. _____. Я купую багато товарів, тому я беру 3. _____, а не 4. _____. Коли я купую овочі, я зважую їх на 5. _____. Це просто. У цьому супермаркеті сьогодні 6. _____. Наприклад, на гречку зараз 7. _____ 60%. Але у цьому супермаркеті завжди довгі 8. _____ на 9. _____. Мені це не подобається, але 10. _____ завжди ввічливий і усміхається. Я рекомендую вам цей супермаркет.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №17

Answers to the episode №17 exercises

Вправа 1

1. Офіціантка
2. Андрій
3. Офіціантка
4. Офіціантка
5. Андрій

Вправа 2

1. В
2. А
3. Б
4. В
5. Б
6. В
7. Б
8. А

Вправа 3

1. Ми заплатимо окремо і карткою.
2. Так, було дуже смачно. Особливо десерт.
3. Можна рахунок, будь ласка?

Ep. 19 What they can ask you at the supermarket's checkout

Касирка: Дóбрый день. Вам пакéт потрібен?	Cashier: Good afternoon. Do you need a plastic bag?
Андрій: Дóбрый день. Так, середній, будь ласка.	Andrii: Good afternoon. Yes, medium, please.
Касирка: Це яблука «Ліголь»?	Cashier: Are these Ligol apples?
Андрій: Ні, це яблука «Гóлден».	Andrii: No, these are Golden apples.
Касирка: У вас є на́ша бóнусна кáртка?	Cashier: Do you have our bonus card?
Андрій: Ні, нема́є.	Andrii: No, I don't.
Касирка: Бажа́єте офо́рмити?	Cashier: Do you want to apply for one?
Андрій: Ні, дякую.	Andrii: No, thanks.
Касирка: 106 грíвень 50 ко́пійок. Готі́вка чи кáртка?	Cashier: 106 hryvnias 50 kopeks. Cash or card?
Андрій: Кáртка.	Andrii: Card.
Касирка: Прикладáйте. Ваш чек. Га́рного вам дня!	Cashier: Tap. Your receipt. Have a nice day!
Андрій: Дякую, і вам. До побáчення!	Andrii: Thanks, you too. Good bye!

Вам пакéт потрібен?	Do you need a plastic bag?
маленький пакéт	a small plastic bag
середній пакéт	a medium plastic bag
великий пакéт	a big plastic bag
Це яблука «Гóлден».	These are Golden apples.
У вас є на́ша бóнусна кáртка?	Do you have our bonus card?
Бажа́єте офо́рмити?	Do you want to apply for one?
Готі́вка чи кáртка?	Cash or card?
Прикладáйте.	Tap.
Ваш чек.	Your receipt.
Бóнусні фрази — Bonus phrases	
Ва́ша ре́шта.	Here's your change.
На цей това́р є зні́жка?	Is there a discount for this product?
У нас з́араз а́кція на парфю́ми.	We now have a promo for perfumes.

Вправа 1

Хто каже цю фразу? Підкресліть.

Who says this phrase? Underline.

- | | | |
|-------------------------------------|---------|--------|
| 1. Вам пакет потрібен? | Касирка | Андрій |
| 2. Бажаєте оформити бонусну картку? | Касирка | Андрій |
| 3. Так, середній, будь ласка. | Касирка | Андрій |
| 4. Картка. | Касирка | Андрій |
| 5. Прикладайте. | Касирка | Андрій |

Вправа 2

Поставте слова у правильному порядку.

Put the words in the correct order.

1. потрібен | Мені | маленький | пакет

_____.

2. вас | картка | У | бонусна | є | наша

_____?

3. У | акція | нас | косметику | на

_____.

4. оформити | картку | бонусну | Бажаєте

_____?

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Is there a discount on wine?

2. I want to apply for a bonus card.

3. I need a small plastic bag.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №18

Answers to the episode №18 exercises

Вправа 1

1. кошик
2. ваги
3. візок
4. касирка
5. чек

Вправа 2

1. В
2. А
3. Г
4. Б

Вправа 3

1. відчинено
2. ціни
3. візок
4. кошик
5. вагах
6. розпродаж
7. знижка
8. черги
9. касі
10. касир

Ep. 20 7 easy phrases to use in Ukrainian from day one

Андрій: Що це такé?	Andrii: What is it?
Наталка: Це халва́.	Natalka: It's halva.
Андрій: Що це — халва́?	Andrii: What is halva?
Наталка: Це такі со́лодощі з насі́ння... з насі́ння со́няшнику.	Natalka: These are such sweets made of seeds... sunflower seeds.
Андрій: Ого́, нічо́го собі́... Мо́жна спробо́увати?	Andrii: Wow, wow... Can I try?
Наталка: Звичайно! На, спробо́уй з ара́хісом.	Natalka: Of course! Here, try this one with peanuts.
Андрій: Кла́сно! Дя́кую!	Andrii: Great! Thanks!
Наталка: На здо́ров'я!	Natalka: You're welcome!
Андрій: Ммм... смако́та!	Andrii: Mmm... delicious!

халва́	halva
со́лодощі	sweets
насі́ння со́няшнику	sunflower seeds
Мо́жна спробо́увати?	Can I try?
з ара́хісом	with peanuts
7 easy phrases to use in Ukrainian from day 1	
Що це такé?	What is it?
Ого́, нічо́го собі́...	Wow, no way!
Звичайно!	Of course!
На!	Here! (when you give someone something)
Кла́сно!	Awesome! Cool!
На здо́ров'я!	You're welcome! (for food)
Смако́та!	Delicious!

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Андрій знає, що таке халва.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Халва — це солодоші.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Наталка любить халву.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Наталка дає Андрію халву з кунжуту.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Андрію сподобалась халва.	Правда	Неправда	Невідомо
6. Андрій хоче купити халву.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers А-Г.

1__ Дякую!	А Смакота.
2__ Можна спробувати?	Б На здоров'я.
3__ Як тобі вінегрет?	В Ого, нічого собі!
4__ Даш халву?	Г На!
5__ Я заплатив 300 гривень за пасту.	Г' Звичайно!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Can I try these varenyky? — Yes, of course.

2. Wow, borscht is delicious.

3. What is it? Is it banosh?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №19

Answers to the episode №19 exercises

Вправа 1

1. Касирка
2. Касирка
3. Андрій
4. Андрій
5. Касирка

Вправа 2

1. Мені потрібен маленький пакет.
2. У вас є наша бонусна картка?
3. У нас акція на косметику.
4. Бажаєте оформити бонусну картку?

Вправа 3

1. На вино є знижка?
2. Я хочу оформити бонусну картку.
3. Мені потрібен (треба) маленький пакет.

Ep. 21 How to introduce yourself in Ukrainian

Наталка: Привіт! Здається, ми не знайомі.	Natalka: Hi! We don't seem to know each other.
Андрій: Привіт! Менé звáти Андрій. А вас?	Andrii: Hi! My name is Andrii. And yours?
Наталка: Натáлка, алé до мéне мóжна на «ти».	Natalka: Natalka, but you can say "ти" to me.
Андрій: Дóбре! Дúже приéмно познайóмитися.	Andrii: Good! Very nice to meet you.
Наталка: Взаéмно! Вíбач, я маю бíгти.	Natalka: Likewise! I'm sorry, I have to go. See you later?
Побáчимося пізніше?	Andrii: Yes, of course.
Андрій: Так, звичáйно.	

Привіт!	Hello!
Здається, ми не знайомі.	We don't seem to know each other.
Менé звáти Андрій. А вас?	Hello! My name is Andrii.
Як вас звáти? Як тебе звáти?	What is your name? (formal, informal)
А вас? А тебе?	And yours (what is your name)? (formal, informal)
До мéне мóжна на «ти».	You can say "ти" to me.
Дúже приéмно познайóмитися.	Very nice to meet you.
Взаéмно!	Likewise!
Вíбачте! Вíбач!	I am sorry! (formal, informal)
Я маю бíгти.	I have to go (run).
Побáчимося пізніше?	See you later?
Так, звичáйно.	Yes, of course.

Бóнусні фράзи — Bonus phrases

Це ...	This is ...
Мóжеш звáти менé...	You can call me ...
представляти (недок.) / предстáвити (док.)	to introduce
ім'я	a name
прíзвище	a last name

Вправа 1

Поставте слова у правильному порядку.

Put the words in the correct order.

1. приємно | познайомитися | дуже

_____.

2. можна | до | на | мене | «ти»

_____.

3. звати | Софія | мене

_____.

4. як | звати | а | тебе

_____?

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the dialogue in the correct order.

___ Привіт! Ми знайомі?

___ Мене звати Антон.

___ Дуже приємно познайомитися, Антоне!

___ До зустрічі!

___ Взаємно. Вибач, але маю бігти. Побачимось завтра?

___ Ні. Мене звати Катя. А тебе?

___ Так, звичайно.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Hello! My name is Oleksandr, but you can call me Sashko.

2. Sorry, I have to go. See you later?

3. I want to introduce my friend. This is Oksana.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №20

Answers to the episode №20 exercises

Вправа 1

1. Неправда
2. Правда
3. Невідомо
4. Неправда
5. Правда
6. Невідомо

Вправа 2

1. Б
2. Г
3. А
4. Г
5. В

Вправа 3

1. Можна спробувати ці вареники?
2. Ого (Нічого собі), борщ — смакота (смачний).
3. Що це таке? Це банош?

Ep. 22 Meeting Ukrainian parents

Наталка: Готівий? Андрій: Ні... Але натискай на дзвінок. Наталка: Пан або пропав! (дзвінок у двері) Мама: (з-за дверей) Ідучі-ідучі! Андрій: Добрий день! Мама: Добрий день, дорогенькі! Ну, не стійте на порозі, заходьте в хату. Ти у нас Андрій? Андрій: Так! Дуже приємно нарешті познайомитися з вами, Тетяно Василівно. Мама: Ой, ну що ти, яка я тобі Тетяна Василівна! Називай мене просто Таня. Андрій: Домовились! Мама: Доїхали добре? Зголодніли, мабуть, з дороги? Мийте руки і йдіть на кухню, там вже стіл накритий. Тато на базарі, скоро прийде. Наталка: Ванна прямо по коридору. Андрій: Ага.	Natalka: Are you ready? Andrii: No ... But ring the doorbell. Natalka: It's all or nothing. (doorbell) Mom: (from behind the door) I'm coming! Andrii: Good afternoon! Mom: Good afternoon, my dear! Well, don't stand at the door, come into the house. Do we have Andrii here? Andrii: Yes! It is very nice to finally meet you, Tetiana Vasylivna. Mom: Oh, come on, who are you calling Tetiana Vasylivna! Simply call me Tania. Andrii: Agreed! Mom: Have you arrived well? You probably got hungry from the trip? Wash your hands and go to the kitchen, the table is already set there. Dad is at the market, he will come soon. Natalka: Bathroom is straight down the hall. Andrii: Yeah.
--	--

Натискай на дзвінок.	Ring the doorbell.
Пан або пропав!	It's all or nothing.
Ідучі-ідучі!	I'm coming!
дорогенький / дорогенька / дорогенькі	my dear (masculine / feminine / plural)
Не стійте на порозі.	Don't stand at the door.
Заходьте в хату.	Come into the house.
Дуже приємно нарешті познайомитися з вами.	It is very nice to finally meet you.
Ну що ти!	Come on!
Називай мене просто Таня.	Simply call me Tania.
Домовились!	Agreed!
Доїхали добре?	Have you arrived well?

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Андрій натискає на дзвінок.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Маму Наталки звати Тетяна Василівна.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Андрій і Наталка зголодніли з дороги.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Тато в супермаркеті.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Ванна прямо по коридору.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

Заповніть пропуски в реченнях правильними фразами.

Complete the gaps in the sentences with the correct phrases.

на порозі з дорóги в хáту на дзвіно́к з тобо́ю по коридо́ру

1. Натискай _____.
2. Заходь _____.
3. Кухня прямо _____.
4. Не стійте _____.
5. Я дуже втомився _____.
6. Дуже приємно познайомитися _____.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. It's all or nothing!

2. We have arrived well, but we have gotten hungry.

3. Simply call me Ania. — Agreed.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №21

Answers to the episode №21 exercises

Вправа 1

1. Дуже приємно познайомитися.
2. До мене можна на «ти». (Можна до мене на «ти».)
3. Мене звати Софія.
4. А тебе як звати? (А як тебе звати? А як звати тебе?)

Вправа 2

- 1 Привіт! Ми знайомі?
- 2 Ні. Мене звати Катя. А тебе?
- 3 Мене звати Антон.
- 4 Дуже приємно познайомитися, Антоне!
- 5 Взаємно. Вибач, але маю бігти. Побачимось завтра?
- 6 Так, звичайно.
- 7 До зустрічі!

Вправа 3

1. *Informal way.* Привіт! Мене звати (звуть) Олександр, але можеш звати (називати) мене Сашко.
Formal way. Привіт! Мене звати (звуть) Олександр, але можете звати (називати) мене Сашко.
2. *Informal way.* Вибач, але (я) маю (мушу) бігти (іти).
Formal way. Вибачте, але (я) маю (мушу) бігти (іти).
3. Я хочу представити свою подругу. Це Оксана.

Ер. 23 Vocabulary Booster!

Хобі (Захоплення) — Hobbies

ходити в кіно Я ходжу́ в кіно́.	to go to the cinema I go to the cinema.
ходити в ліс Я ходжу́ в ліс.	to go to the forest I go to the forest.
ходити в спортзал Я ходжу́ в спортзал.	to go to the gym I go to the gym.
ходити на концерти Я ходжу́ на концерти.	to go to the concerts I go to the concerts.
грати у футбол Я граю́ у футбол.	to play football I play football.
грати в шахи Я граю́ в шахи.	to play chess I play chess.
грати в комп'ютерні ігри Я граю́ в комп'ютерні ігри.	to play computer games I play computer games.
грати на гітарі Я граю́ на гітарі.	to play the guitar I play the guitar.
кататися на лижах Я катаю́ся на лижах.	to ski I ski.
кататися на велосипеді Я катаю́ся на велосипеді.	to ride a bicycle I ride a bicycle.
займатися спортом Я займаю́ся спортом.	to do sports I do sports.
займатися йоґою Я займаю́ся йоґою.	to practice yoga I practice yoga.
займатися танцями Я займаю́ся танцями.	to practice dancing I practice dancing.

5 Minute Ukrainian — Chapter 2 — Meeting Ukrainians

диві́тися серіа́ли Я дивлю́ся серіа́ли.	to watch TV shows I watch TV shows.
диві́тися фі́льми Я дивлю́ся фі́льми.	to watch movies I watch movies.
вивча́ти інозе́мні мо́ви Я вивча́ю інозе́мні мо́ви.	to learn foreign languages I learn foreign languages.
готува́ти Я готу́ю.	to cook I cook.
бі́гати Я біга́ю.	to play chess I play chess.
подорожува́ти Я подорожу́ю.	to travel I travel.
чита́ти Я чита́ю.	to read I read.
проводи́ти час з дру́зями Я провóджу час з дру́зями.	to spend time with friends I spend time with my friends.
Бóнусні фра́зи — Bonus phrases	
співа́ти Я співа́ю.	to sing I sing
малюва́ти Я малю́ю.	to draw I draw
фотографува́ти Я фотографу́ю.	to take photos I take photos.
пла́вати Я пла́ваю.	to swim I swim.
гра́ти на піа́ніно Я гра́ю на піа́ніно.	to play the piano I play the piano.
гуля́ти Я гуля́ю.	to go for a walk I go for a walk.

Вправа 1

Що ти робиш?

What do you do?



1. Я граю на гітарі.



7. _____



2. _____



8. _____



3. _____



9. _____



4. _____



10. _____



5. _____



11. _____



6. _____



12. _____

Вправа 2

Згрупуйте слова.

Group the words.

спортом в комп'ютерні ігри на концерти у футбол на лижах на гітарі
на велосипеді йогою в кіно в спортзал танцями в шахи

1. ходити	
2. кататися	
3. грати	
4. займатися	

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №22

Answers to the episode №22 exercises

Вправа 1

1. Неправда
2. Правда
3. Невідомо
4. Неправда
5. Правда

Вправа 2

1. на дзвінок
2. в хату
3. по коридору
4. на порозі
5. з дороги
6. з тобою

Вправа 3

1. Я натискаю на дзвінок. Пан або пропав.
2. Ми доїхали добре, але зголодніли.
3. *Informal way.* Називай мене просто Таня.
Formal way. Називайте мене просто Таня.

Ep. 24 How to talk about your interests in Ukrainian

Наталка: Що ти любиш робити у вільний від роботи час?	Natalka: What do you like to do in your free time?
Андрій: Ну, я люблю бігати, грати на гітарі, читати...	Andrii: Well, I like to run, play the guitar, read ...
Наталка: О, я теж обожнюю читати! Який твій улюблений жанр?	Natalka: Oh, I love to read too! What is your favorite genre?
Андрій: Хм-м, це важко сказати... Мабуть, детективи.	Andrii: Hmm, it's hard to say... Maybe, detectives.
Наталка: О-о, розумію. Я в дитинстві любила детективи, а зараз більше читаю нон-фікшн.	Natalka: Oh, I understand. I loved detectives as a child, but now I read more non-fiction.
Андрій: А що ще ти любиш робити?	Andrii: And what else do you like to do?
Наталка: Я люблю готувати, коли є вільний час.	Natalka: I like to cook when I have free time.
Андрій: Це дуже корисне хобі! Що сьогодні на вечерю?	Andrii: That is a very useful hobby! What's for dinner today?

Що ти любиш робити у вільний час?	What do you like to do in your free time?
Я люблю бігати.	I like to run.
Я люблю грати на гітарі.	I like to play the guitar.
Я люблю читати.	I like to read.
Я люблю готувати.	I like to cook.
Я обожнюю...	I adore (love)...
Який твій улюблений жанр?	What is your favorite genre?
Хм-м, це важко сказати...	Hmm, it's hard to say...
детектив	1) detective fiction 2) a detective (an investigator)
Я в дитинстві любила детективи.	I loved detectives as a child.
А зараз більше читаю нон-фікшн.	But now I read more non-fiction.
А що ще ти любиш робити?	And what else do you like to do?
Коли є вільний час	When I have free time
Це дуже корисне хобі!	This is a very useful hobby!

Вправа 1

Про кого це? Підкресліть.

Who is it about? Underline.

1. Любить бігати.	Андрій	Наталка
2. Любить грати на гітарі.	Андрій	Наталка
3. Улюблений жанр — детективи.	Андрій	Наталка
4. Зараз більше читає нон-фікшн.	Андрій	Наталка
5. Любить готувати.	Андрій	Наталка

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers А-Г.

1__ Що ти любиш робити у вільний час?	А О-о, розумію.
2__ Я люблю читати вірші.	Б Я теж обожнюю спорт.
3__ Я люблю бігати.	В Хм-м, це важко сказати... Мабуть, піаніно.
4__ А що ще ти любиш робити?	Г Я люблю займатися йогою.
5__ Який твій улюблений музичний інструмент?	Г Я ще люблю фотографувати.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. I love to play the guitar too!

2. I like to run when I have free time.

3. What do you like to do in your free time?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №23

Answers to the episode №23 exercises

Вправа 1

1. грати на гітарі
2. ходити в ліс
3. читати
4. грати в шахи
5. займатися танцями
6. готувати
7. кататися на лижах
8. займатися йогою
9. співати
10. фотографувати
11. малювати
12. подорожувати

Вправа 2

1. на концерти, в кіно, в спортзал
2. на лижах, на велосипеді
3. в комп'ютерні ігри, на гітарі, в шахи, у футбол
4. спортом, йогою, танцями

Ер. 25 Vocabulary Booster!

Види спорту — Kinds of Sport

футбóл грати у футбóл	football to play football
баскетбóл грати в баскетбóл	basketball to play basketball
волейбóл грати у волейбóл	volleyball to play volleyball
хоке́й грати в хоке́й	hockey to play hockey
тэніс грати в тэніс	tennis to play tennis
настільний тэніс грати в настільний тэніс	table tennis to play table tennis
рэгбі грати в рэгбі	rugby to play rugby
го́льф грати в го́льф	golf to play golf
бокс займа́тися бо́ксом	boxing to practice boxing
атлэ́тика займа́тися атлэ́тикою	athletics to do athletics
гімна́стика займа́тися гімна́стикою	gymnastics to do gymnastics
сёрфінг займа́тися сёрфінгом	surfing to practice surfing

сноубординг займа́тися сноубордингом	snowboarding to practice snowboarding
більярд гра́ти в більярд	billiards to play billiards
боулінг гра́ти в боулінг	bowling to play bowling
біг бі́гати займа́тися бігом	running to run to practice running
плавання пла́вати займа́тися плаванням	swimming to swim to practice swimming
фехтува́ння займа́тися фехтува́нням	fencing to practice fencing
кі́нний спорт займа́тися кі́нним спо́ртом	equestrian sports to practice equestrian sports
лі́жний спорт займа́тися лі́жним спо́ртом	skiing to practice skiing
гірськоли́жний спорт займа́тися гірськоли́жним спо́ртом	downhill skiing to practice downhill skiing
велосипе́дний спорт займа́тися велосипе́дним спо́ртом	cycling to practice cycling
Бóнусні фра́зи — Bonus phrases	
ша́хи гра́ти в ша́хи	chess to play chess
біатло́н займа́тися біатло́ном	biathlon to practice biathlon
фігу́рне ката́ння займа́тися фігу́рним ката́нням	figure skating to practice figure skating

Вправа 1

Це правда чи неправда?

Is it true or false?

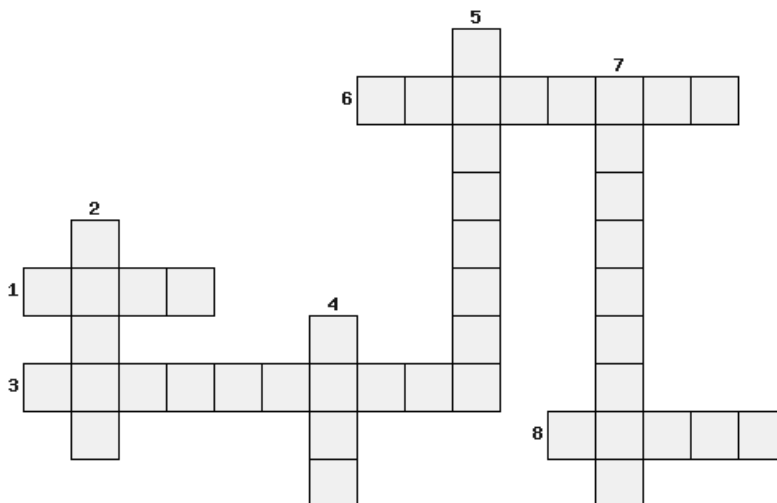
1. Лижний спорт — це зимовий вид спорту.	Правда	Неправда
2. Регбі — це різновид волейболу.	Правда	Неправда
3. У більярд зазвичай грають надворі.	Правда	Неправда
4. Сноубординг — це літній вид спорту.	Правда	Неправда
5. У футбольному матчі беруть участь дві команди.	Правда	Неправда
6. Кінний спорт — це спорт з тваринами.	Правда	Неправда

Вправа 2

Розв'яжіть кросворд.

Solve the crossword puzzle.

- | | |
|--|--|
| 1.  | 2.  |
| 3.  | 4.  |
| 5.  | 6.  |
| 7.  | 8.  |



Вправа 3

Який це спортсмен?

What kind of athlete is that?

1. Ліонель Мессі	А боксер	Б футболіст	В плавець
2. Майкл Джордан	А волейболіст	Б хокеїст	В баскетболіст
3. Серена Вільямс	А тенісистка	Б гімнастка	В лижниця
4. Олександр Усик	А бігун	Б фігурист	В боксер
5. Ольга Харлан	А плавчиня	Б фехтувальниця	В волейболістка

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №24

Answers to the episode №24 exercises

Вправа 1

1. Андрій
2. Андрій
3. Андрій
4. Наталка
5. Наталка

Вправа 2

1. Г
2. А
3. Б
4. Г
5. В

Вправа 3

1. Я теж (також) обожнюю (люблю) грати на гітарі.
2. Я люблю бігати, коли (у мене) є вільний час.
3. *Informal way.* Що ти любиш робити у вільний (від роботи) час?
Formal way. Що ви любите робити у вільний (від роботи) час?

Ep. 26 How to talk about sports

Наталка: Вмикай скоріше, там футбол починається!	Natalka: Turn it on, quick, football is starting!
Андрій: Зараз-зараз... А ти знала, що я в дитинстві професійно грав у футбол?	Andrii: Just a minute... Did you know that I played football professionally as a child?
Наталка: Справді?	Natalka: Really?
Андрій: Угу. А потім батьки віддали мене на бокс. А ти спортом займалась?	Andrii: Yeah. And then my parents sent me to boxing. Did you do sports?
Наталка: В дитинстві я займалась легкою атлетикою. Бігала багато.	Natalka: As a child I did athletics. I ran a lot.
Андрій: Ого, круто! До речі, я хочу записатись у спортзал. Ти знаєш якийсь хороший?	Andrii: Wow, cool! By the way, I want to enroll in the gym. Do you know a good one?
Наталка: Так, є тут один недалеко, я ходжу туди на йогу.	Natalka: Yes, there is one nearby, I go there for yoga.

Вмикай скоріше!	Turn it on, quick!
Футбол починається!	Football is starting!
Зараз-зараз...	Just a minute...
А ти знала (знав), що..?	Did you know that..?
Я в дитинстві професійно грав у футбол.	I played football professionally as a child.
Батьки віддали мене на бокс.	Parents sent me to boxing.
займатися спортом (недок.) / зайнятися спортом (док.)	to do sports
Ти спортом займалась? = Ти займалась спортом?	Did you do sports?
В дитинстві я займалась легкою атлетикою.	As a child I did athletics.
Ого, круто!	Wow, cool!
До речі	By the way
Я хочу записатись у спортзал.	I want to enroll in the gym.
Ти знаєш якийсь хороший спортзал?	Do you know a good gym?
Я ходжу туди на йогу.	I go there for yoga.

Вправа 1

Це правда чи неправда?

Is it true or false?

- | | | |
|--|--------|----------|
| 1. У дитинстві Андрій професійно грав у теніс. | Правда | Неправда |
| 2. Також Андрій займався боксом. | Правда | Неправда |
| 3. Наталка багато плавала в дитинстві. | Правда | Неправда |
| 4. Наталка зараз ходить в спортзал. | Правда | Неправда |
| 5. Андрій хоче записатися на йогу. | Правда | Неправда |

Вправа 2

Заповніть пропуски словами з таблички.

Fill in the gaps with the words from the table.

професійно шахи спортом спортзал скоріше фехтування

- Вмикай _____. Там баскетбол починається
- Я зараз _____ займаюся бігом.
- Я хочу записатися в _____.
- У дитинстві батьки віддали мене на _____.
- Я люблю займатися _____.
- Я багато грав у _____.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

- I played volleyball professionally as a child. — Wow, cool!

- By the way, I want to practice yoga.

- Turn it on, boxing is starting!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

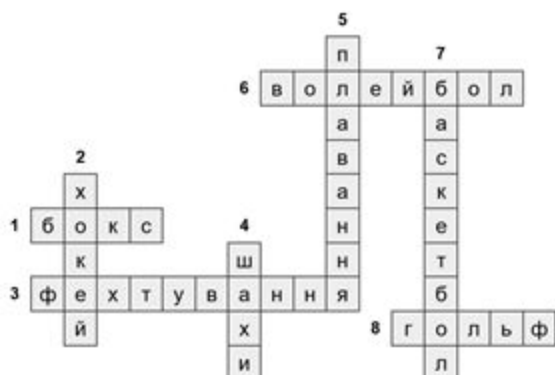
Відповіді на вправи епізоду №25

Answers to the episode №25 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Неправда
3. Неправда
4. Неправда
5. Правда
6. Правда

Вправа 2



Вправа 3

1. Б
2. В
3. А
4. В
5. Б

Ep. 27 How to say Merry Christmas and Happy New Year in Ukrainian

З Новім ро́ком вас віта́ю, Ща́стя й ра́дості бажа́ю, І щоб був на́ступний рік Зна́чно кращий, ніж то́рік.	Happy New Year, I wish you happiness and joy, May your next year be Much better than last year.
--	--

Новий рік	New Year
віта́ти (недок.) / привіта́ти (док.)	to greet
ща́стя	happiness
ра́дість	joy
бажа́ти (недок.) / побажа́ти (док.)	to wish
на́ступний рік	next year
то́рік = мину́лий рік	last year
Віта́ння — Wishes	
(Віта́ю тебе́ / вас) з Новім ро́ком!	Happy New Year!
(Віта́ю тебе́ / вас) з Різдво́м Христо́вим!	Merry Christmas!
(Віта́ю тебе́ / вас) зі свя́том!	Happy holiday!
(Віта́ю тебе́ / вас) з Днем наро́дження!	Happy birthday!
Свята́ — Holidays	
Різдво́ (Христо́ве)	Christmas Day
Святвече́р	Christmas Eve
День свято́го Микола́я	Saint Nicholas Day
Водо́хреще	Epiphany
Вели́кдень = Па́сха	Easter
День Незале́жності	Independence Day

Вправа 1

Коли в Україні святкують це свято?

When is this holiday celebrated in Ukraine?

- | | |
|-------------------------|-------------|
| 1. Святвечір | А 19 грудня |
| 2. Різдво | Б 1 січня |
| 3. День святого Миколая | В 7 січня |
| 4. День Незалежності | Г 19 січня |
| 5. Новий рік | Ґ 6 січня |
| 6. Водохреще | Д 24 серпня |

Вправа 2

Поставте назви свят в орудний відмінок.

Put the names of the holidays in the instrumental case.

1. Вітаю тебе з (Новий рік) _____!
2. Вітаю вас з (День народження) _____!
3. Вітаю тебе з (День Незалежності) _____!
4. Вітаю тебе з (Різдво) _____!
5. Зі (свято) _____!
6. Вітаю з (Пасха) _____!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. I wish you happiness and joy!

2. Happy New Year and Merry Christmas!

3. May your next year be better than last year!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №26

Answers to the episode №26 exercises

Вправа 1

1. Неправда
2. Правда
3. Неправда
4. Правда
5. Неправда

Вправа 2

1. скоріше
2. професійно
3. спортзал
4. фехтування
5. спортом
6. шахи

Вправа 3

1. Я професійно грав (грала) у волейбол в дитинстві. — Ого, круто!
2. До речі, я хочу займатися йогою.
3. *Informal way.* Вмикай, бокс починається.
Formal way. Вмикайте, бокс починається.

Ep. 28 How to comment on the weather in Ukrainian

Наталка: Ну й погódка сьогодні... Дощ, вітер, температура — десь одiн гóдус... Бр-р-р! Що там за прогнóзом? Андрiй: (дiвiться прогнóз) Ой, прогнóзують дощi на всi вихiднi. Але маe розпогóдитись з понедiлка. Наталка: Ну, не лишáється ничóго, як сидiти вдóма i дивiтися серiáli... Андрiй: Угý... Постáвити чайник? Наталка: Так! Я змéрзла...	Natalka: What weather today... Rain, wind, temperature is about one degree... Br-rr! What's in the forecast? Andrii: (checks the forecast) Oh, rain is forecast for all weekend. But it should start clearing up on Monday. Natalka: Well, there is nothing left but to sit at home and watch TV series ... Andrii: Yep... Should I put the kettle on? Natalka: Yes! I'm freezing...
Ну й погódка (=погóда) сьогодні...	What weather today...
дощ	rain
вітер	wind
температýра	temperature
Що там за прогнóзом?	What's in the forecast?
дивiтися прогнóз погóди (недок.) / подивiтися прогнóз погóди (док.)	to check the weather forecast
Прогнóзують дощi на всi вихiднi.	Rain is forecast for all weekend.
розпогóдитись	to clear up (about the weather)
стáвити (недок.) / постáвити (док.) чайник	to put the kettle on
Я змéрзла (змерз) ...	I'm freezing...
Бóнусні фράзи — Bonus phrases	
Сóнячно.	It is sunny.
Хмáрно.	It is cloudy.
Тéпло.	It is warm.
Хóлодно.	It is cold.
Идé дощ.	It is raining.
Идé снiг.	It is snowing.

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|-----------------------------------|----------|----------------|-------------|
| 1. Погодка сьогодні ... | А літня | Б погана | В прекрасна |
| 2. На вихідні прогнозують ... | А сніг | Б дощі | В град |
| 3. Їм не лишається нічого, як ... | А гуляти | Б сидіти вдома | В спати |
| 4. Андрій пропонує поставити ... | А чайник | Б суп | В борщ |
| 5. Наталці ... | А погано | Б тепло | В холодно |

Вправа 2

Яка це погода?

What kind of weather is that?

сонячно хмárно хóлодно сніг дощ вітер

	1. _____		4. _____
	2. _____		5. _____
	3. _____		6. _____

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. Snow is forecast for all weekend.

2. Put the kettle on, please!

3. It is warm, the temperature is twenty one degrees.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №27

Answers to the episode №27 exercises

Вправа 1

1. Г
2. В
3. А
4. Д
5. Б
6. Г

Вправа 2

1. Новим роком
2. днем народження
3. Днем Незалежності
4. Різдвом
5. святом
6. Пасхою

Вправа 3

1. Я бажаю тобі щастя і радості!
2. З Новим роком і Різдвом (Христовим)!
3. І щоб був наступний рік кращий, ніж торік. (Хай наступний рік буде кращий, ніж минулий рік).

Ер. 29 Vocabulary Booster!

Місяці та пори року — Months and seasons

Місяці — Months	
січень у січні	January in January
лютий у лютому	February in February
березень у березні	March in March
квітень у квітні	April in April
травень у травні	May in May
червень у червні	June in June
липень у липні	July in July
серпень у серпні	August in August
вересень у вересні	September in September
жовтень у жовтні	October in October
листопад у листопаді	November in November
грудень у грудні	December in December

Пори року — Seasons	
зима взимку	winter in winter
весна навесні	spring in spring
літо влітку	summer in summer
осінь восені	autumn in autumn

Бонусні слова — Bonus Words	
час	time
день дні	day days
тиждень тижні	week weeks
місяць місяці	month months
пора року пори року	season seasons
рік роки	year years

5 Minute Ukrainian — Chapter 2 — Meeting Ukrainians

Вправа 1

Яка це пора року в Україні?

What season in Ukraine is this?

1. Дуже холодно, іде сніг. Люди святкують Різдво і Новий рік. Це _____.
2. Дуже тепло і сонячно. Люди відпочивають і подорожують. Це _____.
3. Тепло. Люди святкують Пасху. Це _____.
4. Часто іде дощ. Стає холодно. Це _____.

Вправа 2

Впишіть назву попереднього і наступного місяця.

Write the name of the previous and next month.

1. _____ — серпень — _____
2. _____ — жовтень — _____
3. _____ — квітень — _____
4. _____ — лютий — _____
5. _____ — червень — _____

Вправа 3

Поставте іменники у правильну форму.

Put the nouns in the correct form.

1. (Зима) _____ я катаюся на лижах.
2. (Липень) _____ ми поїдемо у Львів.
3. (Весна) _____ у мене день народження.
4. (Червень) _____ я їм полуниці.
5. (Грудень) _____ всі купують подарунки.
6. (Осінь) _____ моя сестра багато працює.

Вправа 4

Яке слово пропущено?

What word is missing?

1. Зараз 2021-ий _____.
2. У році 365 або 366 _____.
3. Це приблизно 52 _____ або 12 _____.
4. Кожен рік має чотири _____.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №28

Answers to the episode №28 exercises

Вправа 1

1. Б
2. Б
3. Б
4. А
5. В

Вправа 2

1. сонячно
2. холодно
3. сніг
4. хмарно
5. вітер
6. дощ

Вправа 3

1. Прогнозують сніг на всі вихідні.
2. *Informal way.* Постав чайник, будь ласка.
Formal way. Поставте чайник, будь ласка.
3. Тепло, температура — двадцять один градус.

Ep. 30 Talking about vacation in Ukrainian

Андрій: У тебе влітку була відпустка?	Andrii: Did you have a vacation in the summer?
Наталка: Так! Було класно!	Natalka: Yes! It was cool!
Андрій: Що ти робила?	Andrii: What did you do?
Наталка: У червні ми з друзями їздили в гори, у липні — на море, а в серпні я гостювала у бабусі в Херсоні. Кавуні там — смакотá!	Natalka: In June my friends and I went to the mountains, in July to the sea, and in August I visited my grandma in Kherson. Watermelons there are delicious!
Андрій: Ну нічого собі! А я більше люблю брати відпустку восени або взимку, коли менше туристів.	Andrii: Wow, amazing! But I prefer to take a vacation in fall or winter when there are fewer tourists.
Наталка: Розумію. А ми взимку їздимо кататися на ліжах в Карпати.	Natalka: I understand. And in winter we go skiing in the Carpathians.
Андрій: Я теж люблю Карпати! Але я був там тільки раз, навесні.	Andrii: I also like the Carpathians! But I was there only once, in spring.

відпустка	a vacation
Було класно!	It was awesome!
Що ти робив (робила)?	What did you do?
їздити в гори	to go to the mountains
їздити на море	to go to the sea
гостювати (недок.) / погостювати	to visit
А я більше люблю...	But I prefer to...
брати відпустку (недок.) / взяти відпустку (док.)	to take a vacation
кататися на ліжах	to ski
Я був (була) там тільки раз.	I was there only once.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
подорожувати = мандрувати	to travel
відпочивати (недок.) / відпочити (док.)	to have rest
канікули	holidays (at school)

Вправа 1

Про кого це? Підкресліть.

Who is it about? Underline.

- | | | |
|---|--------|---------|
| 1. Влітку був/була в горах і на морі. | Андрій | Наталка |
| 2. Більше любить брати відпустку не влітку. | Андрій | Наталка |
| 3. Був/була в Карпатах тільки один раз. | Андрій | Наталка |
| 4. Має бабусю в Херсоні. | Андрій | Наталка |
| 5. Катається на лижах взимку. | Андрій | Наталка |

Вправа 2

Поставте слова у правильну форму. Використайте прийменники у / в / на / з.

Put the words in the correct form. Use prepositions у / в / на / з.

1. У мене завжди відпустка (липень) _____.
2. Я люблю їздити (сім'я) _____ (море) _____.
3. Мої друзі (січень) _____ їздять (гори) _____.
4. Ми щороку відпочиваємо (Туреччина) _____.
5. Я в дитинстві завжди гостювала (дідусь) _____.
6. Оксана і Павло обожнюють кататися (лижі) _____.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. But I prefer to take vacation in summer.

2. In summer, we go to the sea.

3. I have been to Ukraine only once.

4. What did you do in spring?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №29

Answers to the episode №29 exercises

Вправа 1

1. зима
2. літо
3. весна
4. осінь

Вправа 2

1. липень, вересень
2. вересень, листопад
3. березень, травень
4. січень, березень
5. травень, липень

Вправа 3

1. Взимку
2. У липні
3. Навесні
4. У червні
5. У грудні
6. Восени

Вправа 4

1. рік
2. днів
3. тижні, місяців
4. пори року

Ep. 31 How to talk about your job / occupation in Ukrainian

Наталка: Чим ти з́араз займа́єшся? Андрій: Працю́ю фріла́нсером, по́ки не знайшо́в тут стабі́льну робо́ту. Наталка: А що са́ме ти ро́биш? Андрій: В́сяке: пиш́у статті́, роблю́ переклади́. Також я ве́ду свій блог і кана́л на Юту́бі, але це по́ки що тільки хобі́. Наталка: Зрозумі́ло. А уро́ки англійської ти не ду́мав прова́дити? Андрій: Було́ б кля́сно! Але́ по́ки що я не знайшо́в собі́ учні́в. Наталка: Хм... А я б хоті́ла потренува́ти розмо́вну англійську. Можли́во, ти змо́жеш позайма́тися зі мною́? Андрій: Мо́жемо спробо́увати!	Natalka: What do you do now? Andrii: I am working as a freelancer until I find a stable job here. Natalka: What exactly are you doing? Andrii: All kinds of things: I write articles, do translations. I also run my blog and channel on YouTube, but it's still just a hobby. Natalka: I see. Have you considered giving English classes? Andrii: That would be great! But so far I have not found students. Natalka: Hmm... And I would like to practice spoken English. Maybe you can have a class with me? Andrii: We can try!
Чим ти з́араз займа́єшся?	What do you do now?
Я працjúю фріла́нсером.	I work as a freelancer.
знайти́ стабі́льну робо́ту	to find a stable job
в́сяке	all kinds of things
Я пиш́у статті́.	I write articles.
Я роблю́ переклади́.	I do translations.
Я ве́ду свій блог і кана́л на Юту́бі.	I also run my blog and channel on YouTube.
Але́ це по́ки що тільки хобі́.	But it's still just a hobby.
Зрозумі́ло.	I see.
прова́дити уро́ки англійської	to give English classes
Було́ б кля́сно!	That would be great!
Я б хоті́ла потренува́ти розмо́вну англійську.	I would like to practice spoken English.
Ти змо́жеш позайма́тися зі мною́?	Can you have a class with me?
Мо́жемо спробо́увати!	We can try!

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. В Андрія поки немає стабільної роботи.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Андрію подобається бути фрілансером.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Андрій — відеоблогер.	Правда	Неправда	Невідомо
4. В Андрія є учні.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Наталка хоче займатися англійською з Андрієм.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

Вставте правильне дієслово.

Insert the correct verb.

працювати писати тренувати робити вести проводити займатися

- _____ статті
- _____ переклади
- _____ канал на Ютубі
- _____ англійською
- _____ лікарем
- _____ розмовну німецьку
- _____ уроки

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. I run my channel on YouTube.

2. That would be great to find a stable job.

3. What exactly?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №30

Answers to the episode № exercises

Вправа 1

1. Наталка
2. Андрій
3. Андрій
4. Наталка
5. Наталка

Вправа 2

1. в липні
2. з сім'єю на море
3. в січні, у гори
4. в Туреччині
5. в дідуся
6. на лижах

Вправа 3

1. А я більше люблю брати відпустку влітку.
2. Влітку ми їдемо на море.
3. Я був (була) в Україні тільки (один) раз.
4. *Formal way.* Що ви робили навесні?
Informal way. Що ти робив (робила) навесні?

Ер. 32 Conditional sentences in Ukrainian

Conditional Mood of Verbs		
Verb in the past + б (би) = б (би) + verb in the past		
він, я, ти (<i>masculine</i>) вона, я, ти (<i>feminine</i>) воно (<i>it</i>) ми, ви, вони (<i>plural</i>)	хотів хотіла хотіло хотіли	б / би
The particle б (би) usually follows the verb, but it can also be used before the verb.		
б after a vowel Я поїхала б на море. I would go to the sea. Я б хотіла вивчити польську. I would like to learn Polish.		би after a consonant Він поїхав би на море. He would go to the sea. Він би хотів вивчити польську. He would like to learn Polish.

We use conditional sentences to		
talk about hypothetical situations	express wishes	make polite requests
Це було б весело. It would be fun.	Я б хотіла працювати вчителькою. I would like to work as a teacher.	Ви могли б мені допомогти? Could you help me?

Some other examples:	
Було б добре.	It would be nice.
Він хотів би вивчити українську.	He would like to learn Ukrainian.
Я б займалася спортом щодня.	I would exercise every day.
Ми б хотіли купити машину.	We would like to buy a car.
Ви могли б дати мені ручку?	Could you give me a pen?

Вправа 1

Виберіть «б» чи «би».

Choose «б» or «би».

1. Ми співали б / би пісні.
2. Я пішов б / би в кіно
3. Вона могла б / би тобі сподобатися.
4. Було б / би чудово.
5. Він жив б / би в Іспанії.
6. Ти хотів б / би бути лікарем?

Вправа 2

Поставте дієслова у форму умовного способу.

Make the verbs conditional.

1. Мій друг (хотіти) _____ написати книгу.
2. Я (купити) _____ цей мобільний телефон.
3. Ми (пожити) _____ в Україні один чи два роки.
4. (Бути) _____ весело організувати вечірку.
5. Вони (хотіти) _____ вивчати китайську мову.
6. Ти (могти) _____ допомогти мені прибрати?

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. It would be great to go to the sea in summer.

2. I would like to work as a freelancer.

3. She would order a taxi.

4. It would be nice to have English classes with you (позайматися).

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №31

Answers to the episode №31 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Невідомо
3. Правда
4. Неправда
5. Правда

Вправа 2

1. писати статті
2. робити переклади
3. вести канал на Ютубі
4. займатися англійською
5. працювати лікарем
6. тренувати розмовну німецьку
7. проводити уроки

Вправа 3

1. Я веду свій канал на Ютубі.
2. Це було б чудово (класно) знайти стабільну роботу.
3. Що саме?

Ер. 33 Vocabulary Booster!

Члени сім'ї — Family Members

родина = сім'я	a family
батькі	parents
ма́ма (ма́ти)	a mom (mother)
та́то (ба́тько)	a dad (father)
дити́на (ді́ти)	a child (children)
син	a son
дочка́ = до́нька	a daughter
бабу́ся (ба́ба)	a grandma (grandmother)
діду́сь (ді́д)	a grandpa (grandfather)
праба́ба	a great-grandmother
праді́д	a great-grandfather
прапраба́ба	a great-great-grandmother
прапраді́д	a great-great-grandfather
брат	a brother
сестра́	a sister
дядько	an uncle
тітка	an aunt
племі́нник	a nephew
племі́нниця	a niece
двою́ридний брат	a cousin (male)
двою́ридна сестра́	a cousin (female)

нарече́ний	a groom
нарече́на	a bride
чолові́к	a husband
дру́жина	a wife
по́дру́жжя	a married couple
све́кор	a father-in-law (husband's father)
свекру́ха	a mother-in-law (husband's mother)
неві́стка	a daughter-in-law (son's wife)
тесть	a father-in-law (wife's father)
те́ща	a mother-in-law (wife's mother)
зять	a son-in-law (daughter's husband)
Бонусні слова — Bonus words	
ону́к = внук	a grandson
ону́чка = внучка	a granddaughter
ві́тчим	a stepfather
ма́чуха	a stepmother
сирота́	an orphan

5 Minute Ukrainian — Chapter 2 — Meeting Ukrainians

Вправа 1

Знайдіть 9 слів на тему «Сім'я».

Find 9 words (topic *Family*).

- 1) _____
- 2) _____
- 3) _____
- 4) _____
- 5) _____
- 6) _____
- 7) _____
- 8) _____
- 9) _____

Н	І	А	М	У	Е	І	Ф	Б	Ю
Х	З	П	Ш	Ю	И	І	Ч	И	П
Ц	Ц	Ї	Ц	Т	Х	С	В	Д	О
Т	Е	С	Т	Ь	Н	Ж	Є	И	Д
Н	Е	В	І	С	Т	К	А	Т	Р
Й	У	Б	А	Т	Ь	К	И	И	У
І	В	Н	У	К	К	А	С	Н	Ж
П	Д	Р	У	Ж	И	Н	А	А	Ж
І	З	Я	Т	Ь	Ж	С	Щ	Ю	Я
С	В	Е	К	Р	У	Х	А	Ш	Й

Вправа 2

Знайдіть пару.

Find a pair.

Male words

1. ____ брат
2. ____ вітчим
3. ____ дідусь
4. ____ син
5. ____ дядько
6. ____ чоловік

Female words

- А дружина
- Б дочка
- В сестра
- Г мачуха
- Г' бабуся
- Д тітка

Вправа 3

Хто це для мене?

Who is it to me?

1. _____ — дочка моєї мами.
2. _____ — син мого дядька.
3. _____ — мама моєї дружини.
4. _____ — дочка мого брата.
5. _____ — тато мого дідуся.
6. _____ — син моєї дочки.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №32

Answers to the episode №32 exercises

Вправа 1

1. б
2. би
3. б
4. б
5. би
6. би

Вправа 2

1. хотів би
2. купила б / б купила
3. пожили б / б пожили
4. Було б
5. хотіли б / б хотіли
6. могла б / могла б

Вправа 3

1. Було б чудово поїхати на море влітку.
2. Я хотів би / б хотів (хотіла б / б хотіла) працювати фрілансером (фрілансеркою).
3. Вона замовила б (б замовила) таксі.
4. Було б добре позайматися англійською з тобою (з вами).

Ep. 34 Professions in Ukrainian (male and female forms)

Андрій: Ким працюють твої батьки?	Andrii: What do your parents do?
Наталка: Моя мама — журналістка в місцевій газеті, а тато — художник.	Natalka: My mother is a journalist for the local newspaper, and my father is an artist.
Андрій: Ого, які цікаві професії!	Andrii: Wow, what interesting professions!
Наталка: Ага, творчі.	Natalka: Yeah, creative.
Андрій: А твоя сестра працює чи вчиться?	Andrii: Does your sister work or study?
Наталка: І те, і те. Вона студентка і фотографія.	Natalka: Both. She is a student and photographer.
Андрій: Не дивно, що вона також пішла у творчу професію.	Andrii: It's no wonder that she also went into the creative profession.
Наталка (з усмішкою): Так, знаю. Здається, це сімейне.	Natalka (with a smile): Yes, I know. It seems to run in the family.

Ким працюють твої батьки?	What do your parents do?
Ким працює твоя сестра?	What does your sister do?
журналіст (male) / журналістка (female)	a journalist
місцева газета	a local newspaper
художник (male) / художниця (female)	an artist
Які цікаві професії!	What interesting professions!
творча професія	a creative profession
Твоя сестра працює чи вчиться?	Does your sister work or study?
І те, і те.	(to do) both
студент (male) / студентка (female)	a student (at university)
фотограф (male) / фотографія (female)	a photographer
не дивно	it's no wonder
здається	it seems
Це сімейне.	It runs in the family.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
безробітний (male) / безробітна (female)	unemployed

Вправа 1

Виберіть: мама Наталки, тато Наталки чи сестра Наталки.

Choose: Natalka's mum, Natalka's dad, or Natalka's sister.

1. _____ працює журналісткою в місцевій газеті.
2. _____ мають творчі професії.
3. _____ вчиться.
4. _____ — художник.
5. _____ — фотографія.

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers A-Г.

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1__ Ким ти працюєш? | А Не дивно, що вона класно пише. |
| 2__ Ти любиш відпочивати чи працювати? | Б Так, це сімейне. |
| 3__ У вас в родині всі лікарі? | В І те, і те. |
| 4__ Вона журналістка. | Г Ого, яка цікава професія! |
| 5__ Моя мама журналістка. | Г' Я фотограф. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. Does your niece study or work?

2. My father is unemployed, and my mom is an artist.

3. My aunt has a creative profession.

4. Wow, what an interesting profession!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.
You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №33

Answers to the episode №33 exercises

Вправа 1

.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.	.	.	П
.	.	.	.	.	.	.	.	Д	О
Т	Е	С	Т	Ь	.	.	.	И	Д
Н	Е	В	І	С	Т	К	А	Т	Р
.	.	Б	А	Т	Ь	К	И	И	У
.	В	Н	У	К	.	.	.	Н	Ж
.	Д	Р	У	Ж	И	Н	А	А	Ж
.	З	Я	Т	Ь	.	.	.	.	Я
С	В	Е	К	Р	У	Х	А	.	.

Вправа 2

1. В
2. Г
3. Г
4. Б
5. Д
6. А

Вправа 3

1. сестра
2. двоюрідний брат
3. теща
4. племінниця
5. прадід
6. внук (онук)

Ep. 35 **Vocabulary Booster!****Професії — Professions**

вчі́тель / вчі́телька	a teacher
викла́дач / викла́дачка	an instructor, a teacher at the university
профе́сор / профе́сорка	a professor
лі́кар / лі́карка	a doctor
ме́неджер / ме́неджерка	a manager
помі́чник = асисте́нт / помі́чниця = асисте́нтка	an assistant
інжене́р / інжене́рка	an engineer
програ́міст / програ́містка	a program engineer
диза́йнер / диза́йнерка	a designer
бухга́лтер / бухга́лтерка	an accountant
ю́рист / ю́ристка	a lawyer
програ́міст / програ́містка	a programmer
офі́ціант / офі́ціантка	a waiter(ess)
будіве́льник / будіве́льниця	a builder
воді́й / воді́йка	a driver
касі́р / касі́рка	a cashier
продаве́ць / продавчі́ня	a shop attendant
тре́нер / тре́нерка	a coach
дослі́дник / дослі́дни́ця	a researcher
засно́вник / засно́вниця	a founder
підпри́ємець / підпри́ємниця	an entrepreneur

мите́ць / мисткі́ня	an artist
письме́нник / письменни́ця	a writer
музика́нт / музика́нтка	a musician
пенсіоне́р / пенсіоне́рка	a retired person

Бóнусні слова́ — Bonus Words	
перука́р / перука́рка	a hairdresser
акто́р / акто́рка	an actor / an actress
ку́хар / куха́рка	a cook
журналі́ст / журналі́стка	a journalist
переклада́ч / переклада́чка	a translator, an interpreter
стомато́лог / стоматологі́ня	a dentist
фе́рмер / фе́рмерка	a farmer
прибира́льник / прибира́льниця	a cleaner
президе́нт / президе́нтка	a president
масажи́ст / масажі́стка	a masseur
дире́ктор / дире́кторка	a director
ветерина́р / ветерина́рка	a veterinarian
бібліоте́кар / бібліоте́карка	a librarian
співа́к / співа́чка	a singer
репеті́тор / репеті́торка	a tutor

Вправа 1

Розплутайте слова.

Unscramble words.

1. окіафцтіна — _____
2. ниерадйзр — _____
3. аіркалк — _____
4. раакикс — _____
5. озцнивсясан — _____
6. ртгіпасомр — _____

Вправа 2

Утворіть фемінітиви за зразком.

Form the femininitives following the example.

ЗРАЗОК: лікар → лікарка

1. актор → _____
2. будівельник → _____
3. фермер → _____
4. журналіст → _____
5. водій → _____
6. прибиральник → _____
7. продавець → _____

Вправа 3

Яка це професія?

What profession is that?.

1. Він професійно грає на гітарі. _____
2. Вона лікує зуби. _____
3. У нього свій бізнес. _____
4. Вона працює в спортзалі. _____
5. Він керує державою. _____
6. Вона продає фрукти і овочі. _____
7. Він вже не працює. _____
8. Вона допомагає своєму начальнику. _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №34

Answers to the episode №34 exercises

Вправа 1

1. Мама Наталки
2. Мама Наталки, тато Наталки, сестра Наталки
3. Сестра Наталки
4. Тато Наталки
5. Сестра Наталки

Вправа 2

1. Г
2. В
3. Б
4. А
5. Г

Вправа 3

1. Твоя племінниця вчиться чи працює?
2. Мій тато безробітний, а моя мама — художниця.
3. Моя тітка має творчу професію.
4. Ого, яка цікава професія!

Ер. 36 How to ask somebody on a date in Ukrainian

Андрій: Привіт! Як справи? Наталка: Та-а... може бути. А в тебе як справи? Андрій: Все добре. До речі, у тебе є плани на вечір суботи? Наталка: Ніби так, а що? Андрій: Тут недалеко відкрилось нове кафе. Може, сходимо туди разом? Наталка: Можна... Слухай, а це буде побачення чи як? Андрій: Ммм... так. Наталка: Зрозуміла. Добре, тоді побачимось в суботу? Спішемось? Андрій: Домовились!	Andrii: Hello! How are you? Natalka: Well... it's okay. And how are you? Andrii: Everything is fine. By the way, do you have any plans for Saturday night? Natalka: I think so, why? Andrii: A new cafe has opened nearby. Maybe let's go there together? Natalka: We can... Listen, will it be a date or what? Andrii: Mmm... yes. Natalka: I've understood. Okay, then see you on Saturday? Let's text each other. Andrii: Agreed!
Та-а... може бути.	Well... it's okay.
Все добре.	Everything is fine.
У тебе є плани на вечір суботи?	Do you have any plans for Saturday night?
Ніби так. А що?	I think so. Why (are you asking)?
Тут недалеко відкрилось нове кафе.	A new cafe has opened nearby.
Може, сходимо туди разом?	Maybe let's go there together?
А це буде побачення чи як?	Will it be a date or what?
Зрозумів. / Зрозуміла.	I've understood.
Тоді побачимось в суботу.	Then see you on Saturday.
Спішемось?	Let's text each other.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
Ти вільний / вільна завтра?	Are you free tomorrow?
Я хочу запросити тебе на вечерю.	I want to invite you for dinner.
запрошувати (недок.) / запросити (док.) на побачення	to ask on a date

Вправа 1

Доповніть речення словами із таблички.

Complete the sentences with the words in the box.

списатися плани кафе проти побачення

1. Андрій питає, які в Наталки _____ на вечір суботи.
2. Андрій пропонує сходити разом в _____.
3. Наталка не _____ зустрітися з Андрієм.
4. Наталка питає, чи це запрошення на _____.
5. Вони домовилися _____ пізніше.

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the dialogue in the correct order.

- ___ Ніби так, а що?
- ___ Все добре, а у тебе як?
- ___ Звісно, хочу!
- ___ Тут недалеко є класне кафе. Хочеш разом туди сходити?
- ___ Привіт, як у тебе справи?
- ___ У мене теж. До речі, ти вільний в неділю?
- ___ Тоді побачимось в неділю!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Do you have any plans for Sunday night?

2. Let's go to the cinema together?

3. Let's text each other.

4. Then see you on Wednesday.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №35

Answers to the episode №35 exercises

Вправа 1

1. офіціантка
2. дизайнер
3. лікарка
4. касирка
5. засновниця
5. програміст

Вправа 2

1. акторка
2. будівельниця
3. фермерка
4. журналістка
5. водійка
6. прибиральниця
7. продавчиня

Вправа 3

1. музикант
2. стоматологиня
3. підприємець, бізнесмен
4. тренерка
5. президент, прем'єр-міністр
6. продавчиня
7. пенсіонер.
8. асистентка / помічниця

Ep. 37 First date in Ukrainian

Наталка: Привіт! Вибач за запізнення. Ти довго мене чекаєш?	Natalka: Hello! Sorry for being late. Have you been waiting for me for a long time?
Андрій: Ні, не довго. До речі, ця сукня тобі дуже лічить.	Andrii: No, not for long. By the way, this dress suits you very well.
Наталка: Дякую, мені дуже приємно. Що будемо замовляти?	Natalka: Thank you, I'm very pleased. What will we order?
Андрій: Ти любиш трав'яний чай?	Andrii: Do you like herbal tea?
Наталка: Так, дуже!	Natalka: Yes, very much!
Андрій: Тоді чайничок чаю і... я візьму яблучний штрudel. А ти?	Andrii: Then a teapot of tea and... I'll take an apple strudel. And you?
Наталка: Круасан... з шоколадом. (...)	Natalka: Croissant... with chocolate. (...)
Андрій: Я оплачу рахунок, ти не проти?	Andrii: I'll pay the bill, do you mind?
Наталка: Ні, не проти. Дякую! (...)	Natalka: No, I don't mind. Thanks! (...)
Андрій: Дякую тобі за чудовий вечір. Може, завтра сходимо разом в кінó?	Andrii: Thank you for a wonderful evening. Maybe we can go to the cinema together tomorrow?
Наталка: Залюбки.	Natalka: With pleasure.

Вибач за запізнення.	Sorry for being late.
Ти довго мене чекаєш?	Have you been waiting for me for a long time?
Ця сукня тобі дуже лічить.	This dress suits you very well.
Дякую, мені дуже приємно.	Thank you, I'm very pleased.
Що будемо замовляти?	What will we order?
Ти любиш трав'яний чай?	Do you like herbal tea?
Я візьму яблучний штрudel.	I'll take an apple strudel.
Я оплачу рахунок	I'll pay the bill.
Ти не проти?	Do you mind?
Ні, я не проти.	No, I don't mind.
Дякую тобі за чудовий вечір.	Thank you for a wonderful evening.
Може, завтра сходимо разом в кінó?	Maybe we can go to the cinema together tomorrow?
Залюбки.	With pleasure.

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|--------------------------------|-----------------------|---------------------|-----------------|
| 1. Хто запізнівся? | А Наталка | Б Андрій | В ніхто |
| 2. Наталці личить ... | А цей шарф | Б це плаття | В ця блузка |
| 3. Наталка любить ... | А чорний чай | Б зелений чай | В трав'яний чай |
| 4. Андрій замовив для себе ... | А круасан з шоколадом | Б яблучний штрудель | В тільки напій |
| 5. Хто оплатив рахунок? | А Андрій | Б Наталка | В вони разом |

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г'.

Match the phrases 1-5 with the answers A-Г'.

- | | |
|----------------------------------|------------------------------|
| 1__ Ти довго мене чекаєш? | А Я не проти. |
| 2__ Тобі дуже личить це пальто. | Б А я какао. |
| 3__ Я візьму каву. | В І тобі теж! |
| 4__ Сходимо завтра разом в парк? | Г Так, хвилин двадцять. |
| 5__ Дякую за чудовий вечір! | Г' Дякую, мені дуже приємно. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. This blouse suits you very well.

2. I will pay the bill. Do you mind?

3. Thank you for a wonderful day!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №36

Answers to the episode №36 exercises

Вправа 1

1. плани
2. кафе
3. проти
4. побачення
5. списатися

Вправа 2

- 4 Ніби так, а що?
- 2 Все добре, а у тебе як?
- 6 Звісно, хочу!
- 5 Тут недалеко є класне кафе. Хочеш разом туди сходити?
- 1 Привіт, як у тебе справи?
- 3 У мене теж. До речі, ти вільний в неділю?
- 7 Тоді побачимось в неділю!

Вправа 3

1. У тебе є плани на вечір неділі?
2. Сходимо (Підемо) в кіно разом?
3. Спиремерсь (Спиремерсья).
4. Тоді побачимось у середу.

Ер. 38 Difference between любов і кохання in Ukrainian

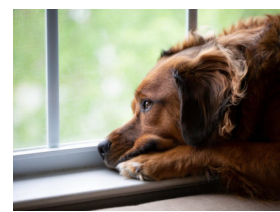
коха́ння	romantic love
коха́ти	to love someone romantically
закоха́тися	to fall in love
коха́тися	to make love, to have sex
коха́нець / коха́нка	a lover (male / female)
коха́ний / коха́на	a beloved person; my love (address) (male / female)
любо́в	1) love in general; 2) romantic love
люби́ти	to love, to like
полюби́ти	to start loving
Бóнусні слова́ — Bonus words	
коха́ти до нестя́ми	to love madly
люби́ти всім се́рцем	to love with all one's heart
сумува́ти = скуча́ти	to miss
цілува́ти (недок.) / поцілува́ти (док.)	to kiss
обійма́ти (недок.) / обійня́ти (док.)	to hug
цінува́ти	to appreciate, to value
зустріча́тися	to date
заручи́тися	to get engaged
вiíти замі́ж	to get married (for a woman)
одружи́тися	to get married (for a man)
ми́лий / ми́ла	honey, sweetie (male / female)
лю́бий / лю́ба	dear (male / female)
се́рденько	sweetheart

Вправа 1

Яку дію зображено картинці?

What action is depicted in the picture?

цілува́ти обійма́ти сумува́ти коха́ти



1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____

Вправа 2

Кохати, любити чи і те, і те? Підкресліть.

Кохати, любити, or both? Underline.

- | | | |
|---------------|--------|--------|
| 1. піцу | кохати | любити |
| 2. маму | кохати | любити |
| 3. дружину | кохати | любити |
| 4. природу | кохати | любити |
| 5. нареченого | кохати | любити |
| 6. читати | кохати | любити |

Вправа 3

З'єднайте фрази і слова з їхнім перекладом.

Match the phrases and words with their translation.

- | | |
|-------------------------|--------------------------------|
| 1__ кохати | A to fall in love |
| 2__ кохатися | Б to love with all one's heart |
| 3__ закохатися | В to love romantically |
| 4__ любити | Г to start loving. |
| 5__ полюбити | Г' to make love |
| 6__ полюбити всь серцем | Д to love in general |

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №37

Answers to the episode №37 exercises

Вправа 1

1. А
2. Б
3. В
4. Б
5. А

Вправа 2

1. Г
2. Г
3. Б
4. А
5. В

Вправа 3

1. *Informal.* Ця блузка тобі дуже пасує (личить).

Formal. Ця блузка вам дуже пасує (личить).

2. *Informal.* Я оплачу рахунок. Ти не проти?

Formal. Я оплачу рахунок. Ви не проти?

3. Дякую за чудовий день!

Ер. 39 How to pay a compliment in Ukrainian

Андрій: Привіт! Якá у тебе гáрна зáчіска! Ти підстриглася?	Andrii: Hello! What a beautiful hairstyle you have! Did you get a haircut?
Наталка: О, дякую-дякую! Якраз вчóра ходила в перукáрню. Подобається?	Natalka: Oh, double thanks! Just yesterday I went to the hairdresser's. Do you like it?
Андрій: Звичáйно! Тобі дýже лiчить!	Andrii: Of course! It suits you very well!
Наталка: А у тебе, я бáчу, новий рюкзáк?	Natalka: As I can see, you have a new backpack?
Андрій: Так, замóвив на днях на Розéтці, бо старий вже зóвсім зносiвся.	Andrii: Yes, I ordered it the other day at Rozetka, because the old one was completely worn out.
Наталка: Дýже крутiй! Такi зáраз мóднi.	Natalka: Very cool! These are now in fashion.
Андрій: Дякую!	Andrii: Thank you!

Якá у тебе гáрна зáчіска!	What a beautiful hairstyle you have!
Ти підстриглася?	Did you get a haircut?
О, дякую-дякую!	Oh, double thanks!
Якраз вчóра ходила в перукáрню.	Just yesterday I went to the hairdresser's.
Подобається?	Do you like it?
Тобі дýже лiчить! = Тобі дýже пасує!	It suits you very well!
Я бáчу, у тебе новий рюкзáк?	As I can see, you have a new backpack?
Так, замóвив на днях на Розéтці.	Yes, I ordered (it) the other day at Rozetka.
Старий рюкзáк вже зóвсім зносiвся.	The old backpack was completely worn out.
крутiй = клáсний	cool, awesome
мóдний	fashionable, in fashion
Бóнусні фрази — Bonus phrases	
Ти маєш чудóвий вiгляд.	You look great.
Ти такiй стiльний / такá стiльна!	You are so stylish!
Молодéць!	Good job! Good boy / girl!
Менi подобається твiй шарф. Звiдки вiн у тебе?	I like your scarf. Where did you get it?

Вправа 1

Хто каже цю фразу? Підкресліть.

Who says this phrase? Underline.

- | | | |
|------------------------------------|--------|---------|
| 1. А у тебе, я бачу, новий рюкзак? | Андрій | Наталка |
| 2. Такі зараз модні! | Андрій | Наталка |
| 3. Тобі дуже личить! | Андрій | Наталка |
| 4. Дуже крутий! | Андрій | Наталка |
| 5. Яка у тебе гарна зачіска! | Андрій | Наталка |

Вправа 2

Доповніть діалог словами із таблички.

Complete the dialog with the words in the box.

подобається	звідки	віглед	модний
круто	дякую	пасує	я бачу
			замовили

- Привіт! Ого, у тебе, 1) _____, новий телефон?
- Так, він мені дуже 2) _____. Цей телефон зараз 3) _____.
- А 4) _____ він у тебе?
- Мої батьки 5) _____ його на Розетці.
- 6) _____.
- А ти маєш чудовий 7) _____. Ця сукня тобі дуже 8) _____.
- Ой, дякую-9) _____.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. This dress suits you really well.

2. I like your backpack. It is cool!

3. What great smile you have!

4. As I can see, you have a new car?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №38

Answers to the episode №38 exercises

Вправа 1

1. обіймати
2. цілувати
3. кохати
4. сумувати

Вправа 2

1. любити
2. любити
3. кохати, любити
4. любити
5. кохати, любити
6. любити

Вправа 3

1. В
2. Г
3. А
4. Д
5. Г
6. Б

Ep. 40 8 most useful etiquette phrases in Ukrainian

Андрій: Алло!	Andrii: Hello!
Наталка: Алло, привіт! Вибач, будь ласка, але я не зможу завтра прийти на твій виступ. Я захворіла... Апчхі!	Natalka: Hello, hey! I'm so sorry, but I can't come to your performance tomorrow. I got sick... Ahchoo!
Андрій: Будь здорова! Ого, ти застудилась?	Andrii: Bless you! Wow, did you catch a cold?
Наталка: Так, але я пройшла тест і це не коронавірус.	Natalka: Yes, but I took the test and it's not a coronavirus.
Андрій: О, це добре...	Andrii: Oh, that's good ...
Наталка: Так... Слухай, мені дуже шкода, що я не зможу прийти...	Natalka: Yes... Listen, I'm really sorry that I can't come...
Андрій: Нічого страшного! Одужуй!	Andrii: No problem! Get well!
Наталка: Дякую! Удачі тобі завтра!	Natalka: Thank you! Good luck to you tomorrow!
Андрій: Дякую! Па-па!	Andrii: Thank you! Bye-bye!
Наталка: Па-па!	Natalka: Bye-bye!

Я не зможу завтра прийти на твій виступ.	I can't come to your performance tomorrow.
захворіти	to get sick
застудитися	to catch a cold
пройти тест	to take the test
Це не коронавірус.	It's not a coronavirus.
8 etiquette phrases	
Алло!	Hello! (when using a phone)
Вибач, будь ласка! Вибачте, будь ласка!	Excuse me please / I'm so sorry!
Будь здорова (здоровий)! Будьте здорові!	Bless you!
Мені дуже шкода!	I'm really sorry!
Нічого страшного!	No problem! (Nothing horrible!)
Одужуй! Одужуйте!	Get well!
Дякую! = Спасібі!	Thank you!
Удачі! = Хай щастить!	Good luck!

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Наталка не прийде на виступ Андрія.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Наталка пройшла тест вчора.	Правда	Неправда	Невідомо
3. У Наталки коронавірус.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Виступ Андрія буде завтра.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Андрій образився на Наталку.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers A-G.

1__ Я розбила твою чашку.	А Оджуй!
2__ Я замовив для тебе чай.	Б Удачі!
3__ Апчхи!	В Нічого страшного!
4__ Я застудився.	Г Будьте здорові!
5__ У мене завтра екзамен.	Г' Спасибі!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. (Man says:) I caught a cold. — (Informally) Get well!

2. Sorry, I can't come to your party tomorrow.

3. Good luck tomorrow!

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №39

Answers to the episode №39 exercises

Вправа 1

1. Наталка
2. Наталка
3. Андрій
4. Наталка
5. Андрій

Вправа 2

1. я бачу
2. подобається
3. модний
4. звідки
5. замовили
6. круто
7. вигляд
8. пасує
9. дякую

Вправа 3

1. *Informal.* Ця сукня (Це плаття) тобі дуже пасує (личить).

Formal. Ця сукня (Це плаття) вам дуже пасує (личить).

2. *Informal.* Мені подобається твій рюкзак. Він крутий.

Formal. Мені подобається ваш рюкзак. Він крутий.

3. *Informal.* Яка чудова усмішка у тебе!

Formal. Яка чудова усмішка у вас!

2. *Informal.* Я бачу, у тебе нова машина?

Formal. Я бачу, у вас нова машина?

Ep. 41 How to look for a place to rent in Ukraine

Андрій: Слухай, можеш щось порадити? Я шукаю квартиру в Києві. Де це краще робити? Так, щоб без рієлтора?

Наталка: Ти дивівся на сайті OLX?

Андрій: Ні... На якому сайті? О, ел...?

Наталка: Ікс. OLX. Це найбільший сайт оголошень в Україні. А ще... є канали в Телеграмі — там можна знайти непогані варіанти. Я надішлю тобі посилання.

Андрій: Супер, дякую! А у Фейсбукці щось є?

Наталка: Так, там теж є групи спеціальні. Але ти краще напиши пост на своїй сторінці, а я його в себе поширю. Може, мої друзі щось знають.

Андрій: Дуже дякую тобі!

Andrii: Listen, can you give me some advice? I'm looking for an apartment in Kyiv. Where is it better to do it? Without a realtor?

Natalka: Did you look on the OLX site?

Andrii: No... On what website? O, L...?

Natalka: X. OLX. This is the largest advertisement website in Ukraine. And there are also channels in Telegram. There you can find quite good options. I will send you a link.

Andrii: Great, thank you! Is there anything on Facebook?

Natalka: Yes, there are special groups. But you better write a post on your page, and I will share it on mine. Maybe my friends know something.

Andrii: Thank you very much!

Можеш щось порадити?	Can you give me some advice?
Я шукаю квартиру в Києві.	I'm looking for an apartment in Kyiv.
Де це краще робити?	Where is it better to do it?
без рієлтора	without a realtor
Ти дивівся на сайті OLX?	Did you look on the OLX website?
сайт оголошень	advertisement website
канали в Телеграмі	channels in Telegram.
непогані варіанти	quite good (not so bad) options
надсилати посилання (недок.) / надіслати посилання (док.)	to send a link
А у Фейсбукці щось є?	Is there anything on Facebook?
писати пост (недок.) / написати пост (док.)	to write a post
поширювати пост (недок.) / поширити пост (док.)	to share a post
Може, мої друзі щось знають.	Maybe my friends know something.

Вправа 1

Що значить це слово? З'єднайте.

What does this word mean? Match.

1__ Телеграм

А соціальна мережа

2__ Фейсбук

Б публікація в соціальній мережі

3__ OLX

В лінк

4__ посилання

Г месенджер

5__ пост

Ґ сайт оголошень

Вправа 2

Доповніть речення дієсловами у формі теперішнього часу.

Complete the sentences with the verbs in the present tense.

диві́тися шука́ти зна́ти писа́ти надсила́ти

1. Я _____ квартиру в Києві. Можеш щось порадити?

2. Він _____ оголошення на сайті.

3. Вона _____ пост на своїй сторінці.

4. Ми _____ тобі посилання.

5. Мої друзі _____ непогані варіанти квартир в Києві.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. I will share your post on Facebook.

2. (A woman says) I found a good (not bad) option on the OLX website.

3. I want to find an apartment without a realtor.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №40

Answers to the episode №40 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Невідомо
3. Неправда
4. Правда
5. Неправда

Вправа 2

1. В
2. Г
3. Г
4. А
5. Б

Вправа 3

1. Я застудився. — Одужуй!
2. Вибач (Вибачте), я не можу (зможу) прийти на твою (вашу) вечірку завтра.
3. Удачі завтра!

Ер. 42 Vocabulary Booster!

Житло та кімнати — Housing and Rooms

Типи житла — Types of housing	
житло = помешкання у житлі = у помешканні	a housing, an accommodation in housing, in the accommodation
дім у домі вдома	a building, a house in the building at home
будінок = хата у будинку = у хаті	a house in the house
квартира у квартирі	an apartment in the apartment
заміський будінок у замиському будинку	a country house in the country house
дача на дачі	a summer house in the summer house
маєток у маєтку	a mansion in the mansion
гуртожиток у гуртожитку	a dormitory in the dormitory

ванна кімната у ванній кімнаті	a bathroom in the bathroom
туалет у туалеті	
кабінет у кабінеті	a study in the study
коридор у коридорі	a corridor in the corridor
передпокій у передпокої	a hall in the hall
гараж у гаражі	a garage in the garage
підвал у підвалі	a basement in the basement
горіще на горіщі	an attic in the attic
комора у коморі	a storage room in the storage room

Кімнати — Rooms	
кімната у кімнаті	a room in the room
вітальня у вітальні	a living room in the living room
кухня на кухні	a kitchen in the kitchen
спальня у спальні	a bedroom in the bedroom

Бонусні слова — Bonus Words	
сад у саду	a garden in the garden
поверх на поверсі	a floor on the floor
сходи на сходах	stairs on the stairs
намет у наметі	a tent in the tent
притулок у притулку	a shelter in the shelter

Вправа 1

Що зображено картинці?

What is depicted in the picture?

кварти́ра хата дача ма́єток



1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____

Вправа 2

Яке це місце?

What place is it?

1. Тут готують їсти. Це _____.
2. Тут живуть студенти. Це _____.
3. Тут залишають машину. Це _____.
4. Тут дивляться телевизор і приймають гостей. Це _____.
5. Тут сплять і відпочивають. Це _____.
6. Тут миються. Це _____.

Вправа 3

Поставте іменник у форму місцевого відмінка.

Put the noun in the form of the locative case.

1. Улітку наша сім'я відпочиває (дача) _____.
2. Твій велосипед — (горище) _____.
3. Треба поприбирати (квартира) _____.
4. (Маєток) _____ є бібліотека.
5. (Підвал) _____ ми зберігаємо вино.
6. Ти можеш залишити куртку (коридор) _____.
7. У горах я спав (намет) _____.
8. Твій тато зараз працює (кабінет) _____.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №41

Answers to the episode №41 exercises

Вправа 1

1. Г
2. А
3. Г
4. В
5. Б

Вправа 2

1. шукаю
2. дивиться
3. пише
4. надсилаємо
5. знають

Вправа 3

1. Я поширю (буду поширювати) твій (ваш) пост на Фейсбуці.
2. Я знайшла непоганий варіант на сайті OLX.
3. Я хочу знайти квартиру без ріелтора.

Ер. 43 How to describe your house / apartment in Ukrainian

Наталка: Ну як твої пошуки житла? Андрій: Добре! Я знайшов однокімнатну квартиру біля Контрактової площі. Наталка: Ого, вітаю тебе! Андрій: Дякую! Наталка: Гарна квартира? Андрій: Так, непогана. Спальня дуже простора і світла. Наталка: Клас, а кухня яка? Андрій: Невеличка, але сучасна. І на ній є вихід на балкон. Що ще?.. Ванна і туалет роздільні і з сучасним ремонтом. Наталка: То ти задоволений? Андрій: Так! Хоча трохи дивно, що в квартирі немає вітальні...	Natalka: So, how is your search for housing? Andrii: Good! I found a one-room apartment near Kontraktova Square. Natalka: Wow, congratulations! Andrii: Thank you! Natalka: Is the apartment nice? Andrii: Yes, not bad. The bedroom is very spacious and light. Natalka: Cool, and how is the kitchen? Andrii: Small, but modern. And it has access to the balcony. What else? The bathroom and toilet are separate and modernly renovated. Natalka: So, are you satisfied? Andrii: Yes! Although it is a bit strange that the apartment does not have a living room...
пошуки житла	search for the housing
Гарна квартира? = Квартира гарна?	Is the apartment nice?
просторий	spacious
світлий	light, luminous
сучасний	modern
вихід на балкон	access (exit) to the balcony
Що ще?	What else?
Ванна і туалет роздільні.	The bathroom and toilet are separate.
з сучасним ремонтом	modernly renovated
То ти задоволений?	So, are you satisfied?
Трохи дивно, що...	It is a bit strange that...
Бонусні фрази — Bonus phrases	
затишний	cozy
зручний	comfortable

Вправа 1

Які слова використав Андрій, щоб описати ці місця? Використайте правильну форму.

What adjectives did Andrii use to describe these places? Use the correct form.

світлий роздільний сучасний однокімнатний просторий невеличкий

1. _____ і _____ спальня
2. _____ ванна і туалет
3. _____ і _____ кухня
4. _____ квартира

Вправа 2

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers A-Г.

- | | |
|---------------------------|-------------------------------|
| 1__ Як твої пошуки житла? | А Ого! Вітаю тебе! |
| 2__ Я знайшов квартиру! | Б Так, звісно. |
| 3__ Квартира гарна? | В Поки нічого не знайшла... |
| 4__ А спальня яка? | Г Простора, з великим ліжком. |
| 5__ Ви задоволені? | Г Так, дуже затишна. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. The living room is very cozy and light.

2. The bathroom is modernly renovated.

3. I am satisfied.

4. It is a bit strange that the apartment does not have a kitchen.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №42

Answers to the episode №42 exercises

Вправа 1

1. хата
2. дача
3. квартира
4. маєток

Вправа 2

1. кухня
2. гуртожиток
3. гараж
4. вітальня
5. спальня
6. ванна кімната

Вправа 3

1. на дачі
2. на горищі
3. в квартирі
4. У маєтку
5. У підвалі
6. в коридорі
7. у наметі
8. в кабінеті

Ер. 44 Vocabulary Booster!

Речі, які можна знайти в будь-якому домі

Things you can find in every house

апте́чка	a first aid kit
батарейка — батаре́йки	a battery — batteries
ві́ник	a broom
сово́к	a dustpan
шва́бра	a mop
відро́	a bucket
ми́ска	a (plastic) basin
пилосо́с	a vacuum cleaner
щі́тка	a brush
ганчі́рка — ганчі́рки	a rag, a cleaning cloth — rags, cleaning cloths
гу́бка — гу́бки	a sponge — sponges
смі́тний	a garbage bin
паке́ти (мішки́) для сміття́	garbage bags
гу́мові рукави́чки	rubber gloves
паперо́ві рушні́ки	paper towels
туалетни́й папі́р	toilet paper
мийни́й за́сіб — мийні́ за́соби	detergent, solution — detergents, solutions
за́сіб для миття́ ві́кон	a window cleaning solution
за́сіб для миття́ уніта́зу	a toilet cleaning solution
за́сіб для прання́	a laundry detergent
за́сіб для миття́ по́суду	a dish detergent, a dishwashing liquid
ми́ло	soap

Вправа 1

Розплутайте слова.

Unscramble the words.

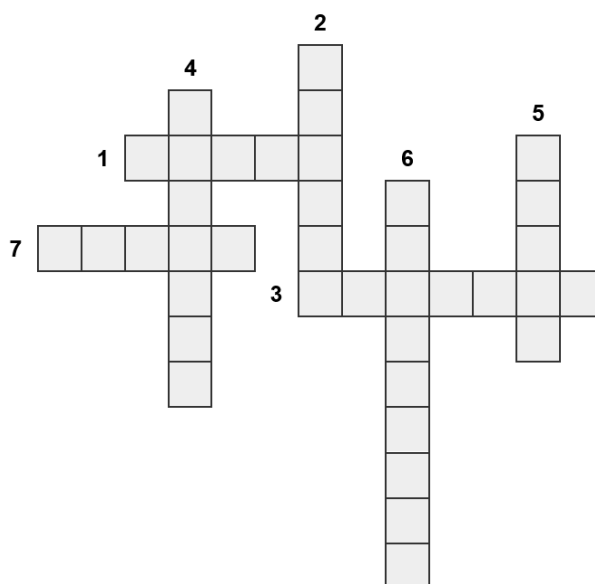
1. ксиам — _____
2. айгакчрн — _____
3. уирншк — _____
4. нкмтисі — _____
5. карвкауич — _____
6. зутнаі — _____

Вправа 2

Розв'яжіть кросворд.

Solve the crossword puzzle.

1. 
2. 
3. 
4. 
5. 
6. 
7. 



Вправа 3

Напишіть форму множини для цих іменників.

Write the plural form of these nouns.

1. мийний засіб — _____
2. паперовий рушник — _____
3. пакет для сміття — _____
4. гумова рукавичка — _____
5. губка — _____
6. батареяка — _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №43

Answers to the episode №43 exercises

Вправа 1

1. простора, світла
2. роздільні
3. невеличка, сучасна
4. однокімнатна

Вправа 2

1. В
2. А
3. Г
4. Г
5. Б

Вправа 3

1. Вітальня дуже світла і затишна.
2. Ванна (кімната) з сучасним ремонтом.
3. Я задоволений (задоволена).
4. Трохи дивно, що в квартирі немає (нема) кухні.

Ep. 45 Cleaning and tidying in Ukrainian

Андрій: Треба поприбирати! Сьогодні миємо підлогу. Швабру і відро я вже приніс. Допоможеш?

Наталка: Добре, тільки спочатку треба підмести. Де тут віник і совок?

Андрій: Під мийкою, подивися, там, де мийні засоби. Дістань ще засіб для миття посуду. Треба помити посуд.

Наталка: Добре. До речі, ти вже поправ одяг?

Андрій: Так, поправ і вже навіть розвісив на сушці.

Наталка: Який ти молодець!

Andrii: We need to clean! Today we are washing the floor. I have already brought a mop and a bucket. Will you help?

Natalka: Well, you just need to sweep first. Where are the broom and dustpan here?

Andrii: Under the sink, look where the detergents are. Also get a dishwashing detergent. We need to wash the dishes.

Natalka: All right. By the way, have you already washed your clothes?

Andrii: Yes, I have washed and even hung them on the drying rack.

Natalka: Well done!

Треба поприбирати = прибрати!	We need to clean!
мити (недок.) / помити (док.) підлогу	to wash the floor
принісати (недок.) / принести (док.)	to bring
Допоможеш?	Will you help?
підмітати = замітати (недок.) / підмести = замести (док.)	to sweep
діставати (недок.) / дістати (док.)	to get
мити (недок.) / помити (док.) посуд	to wash the dishes
прати (недок.) / попрати (док.) одяг	to wash the clothes
розвішувати (недок.) / розвісити (док.) на сушці	to hang [clothes] on the drying rack
Бонусні фрази — Bonus phrases	
пилососити (недок.) / попилососити (док.)	to vacuum
втирати (недок.) / втерти (док.) пил	to wipe the dust
застеляти (недок.) / застелити (док.) ліжко	to make the bed
винісати (недок.) / вінести (док.) сміття	to take out the trash

Вправа 1

Що вже зроблено? А що ще треба зробити?

What is already done? And what needs to be done?

підмести	вже зроблено	треба зробити
розвісити одяг на сушці	вже зроблено	треба зробити
принести швабру і відро	вже зроблено	треба зробити
помити посуд	вже зроблено	треба зробити
поприбирати	вже зроблено	треба зробити
попрати одяг	вже зроблено	треба зробити

Вправа 2

З'єднайте частини фраз.

Match the parts of the phrases.

1__ підмітати	А одяг
2__ прати	Б пил
3__ виносити	В на сушці
4__ витирати	Г підлогу
5__ розвішувати	Ґ віник
6__ принести	Д сміття

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Get a mop and a bucket, please.

2. I have already washed the dishes.

3. You need to hang the clothes on the drying rack first.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №44

Answers to the episode №44 exercises

Вправа 1

1. миска
2. ганчірка
3. рушник
4. смітник
5. рукавичка
6. унітаз

Вправа 2

1. миска
2. швабра
3. аптечка
4. пилосос
5. губка
6. батарейки
7. совок

Вправа 3

1. мийні засоби
2. паперові рушники
3. пакети для сміття
4. гумові рукавички
5. губки
6. батарейки

Ep. 46 Grammar point: plural of nouns

-И	masculine and feminine nouns with stems that end in a hard consonant	банан — банани пéрсик — пéрсики лимóн — лимóни сли́ва — сли́ви мо́рка — мо́рки
-І	masculine and feminine nouns with stems that end in a soft consonant, Ш, Ж, Ч, ДЖ and sometimes Р	пéрець — пéрці пі́сня — пі́сні гру́ша — гру́ші по́дорож — по́дорожі лі́кар — лі́карі
-І	masculine and feminine nouns ending in -Й, -'Я, -ІЯ, -УЯ	музе́й — музе́ї сі́м'я́ — сі́м'ї істо́рія — істо́рії мараку́я — мараку́ї
-А	neuter nouns with a hard stem ending in -О	мі́сто — міста́ я́блуко — я́блука се́ло — се́ла
-Я	neuter nouns with a soft stem ending in -Я or -Е	пита́ння — пита́ння бажа́ння — бажáння мо́ре — моря́

Dropping of О and Е	сон — сні огіро́к — огі́ркі хло́пець — хлопці́ де́нь — дні́
Changes of І to О and Е	кіт — ко́ти ніч — но́чі річ — ре́чі

Винятки — Exceptions

друг — дру́зі
ма́ти — мате́рі
люди́на — лю́ди
дити́на — ді́ти
дівчи́на — дівча́та
ім'я́ — іме́на

Вправа 1

Останній звук в основі твердий чи м'який? Виберіть.

Is the last sound in the stem hard or soft? Choose.

1. король	твердий	м'який
2. дружина	твердий	м'який
3. плаття	твердий	м'який
4. диня	твердий	м'який
5. персик	твердий	м'який
6. гарбуз	твердий	м'який

Вправа 1

Яка форма множини цих іменників? Виберіть правильний варіант відповіді.

What is the plural form of these nouns? Choose the correct variant.

1. помідор	А помідорі	Б помідори	В помідора
2. полуниця	А полуниці	Б полуниц'ї	В полуниці
3. завдання	А завдання	Б завданні	В завданни
4. квиток	А квитки	Б квитки	В квиткі
5. ім'я	А імена	Б ім'ї	В ім'я
6. поле	А пола	Б полі	В поля
7. кінь	А коні	Б кіні	В кони
8. герой	А герої	Б героя	В герої

Вправа 3

Напишіть форму множини цих іменників.

Write the plural form of these nouns.

1. абрикос — _____	7. книжка — _____
2. змія — _____	8. яблуна — _____
3. миша — _____	9. телефон — _____
4. стілець — _____	10. дитина — _____
5. відро — _____	11. питання — _____
6. людина — _____	12. серце — _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №45

Answers to the episode №45 exercises

Вправа 1

1. треба зробити
2. вже зроблено
3. вже зроблено
4. треба зробити
5. треба зробити
6. вже зроблено

Вправа 2

1. Г
2. А
3. Д
4. Б
5. А
6. Г

Вправа 3

1. *Informal.* Дістань швабру і відро, будь ласка.

Formal. Дістаньте швабру і відро, будь ласка.

2. Я вже помив (помила) посуд.

3. *Informal.* Тобі треба (потрібно) повісити одяг на сушку спочатку (спершу).

Formal. Вам треба (потрібно) повісити одяг на сушку спочатку (спершу).

Ер. 47 Talking about gardening in Ukrainian

Андрій: Наталко, що ти робиш на вихідніх?	Andrii: Natalka, what are you doing on the weekend?
Наталка: Я їду до батьків на дачу, ми будемо всі разом садити картоплю.	Natalka: I am going to my parents, to the summer house. We will all plant potatoes together.
Андрій: Як класно!	Andrii: How cool!
Наталка: Ага...	Natalka: Yeah...
Андрій: А що ще ви вирощуєте на городі?	Andrii: And what else do you grow in the vegetable garden?
Наталка: Багато чого... У нас ростуть буряки, огірки, помідори, кукурудза, морква, квасоля...	Natalka: Many things... We grow beets, cucumbers, tomatoes, corn, carrots, beans ...
Андрій: Ого! А сад у вас теж є?	Andrii: Wow! Do you have a garden too?
Наталка: Звичайно! Є яблука, груші, сливи... Словом, приїжджай в гості влітку.	Natalka: Of course! There are apples, pears, plums... In short, come to visit in the summer.
Андрій: Залюбки! Я міг би допомагати вам в саду чи на городі, тільки скажи.	Andrii: With pleasure! I could help you in the garden or vegetable garden, just tell me.

Що ти робиш на вихідніх?	What are you doing on the weekend?
їхати (недок.) / поїхати (док.) на дачу	to go to the summer house
всі разом	all together
садити (недок.) / посадити (док.) картоплю	to plant potatoes
вирощувати (недок.) / виростити (док.)	to grow (you grow something)
рості (недок.) / вирости (док.)	to grow (something grows)
город	a vegetable garden
сад	a garden
Багато чого...	Many things...
словом	in short
приїжджати (недок.) / приїхати (док.) в гості	to come to visit (as a guest)
Я міг би / могла б допомагати ...	I could help...
тільки скажи	just tell me, just say a word

Вправа 1

Що є в саду Наталки, а що на городі?

What is there in Natalka's garden, and what is in Natalka's vegetable garden?

1. яблука	в саду	на городі	ніде
2. цибуля	в саду	на городі	ніде
3. кукурудза	в саду	на городі	ніде
4. огірки	в саду	на городі	ніде
5. полуниці	в саду	на городі	ніде
6. сливи	в саду	на городі	ніде

Вправа 2

Доповніть речення дієсловами у теперішньому часі.

Complete the sentences with the verbs in the present tense.

садити вирощувати рости їхати допомагати робити

1. Ми _____ на вихідних на дачу.
2. У нас на городі _____ помідори.
3. Я завжди _____ своїй мамі в саду.
4. Що ти _____ завтра?
5. Ми зараз _____ вишню в саду.
6. Мої батьки _____ багато овочів і фруктів.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. We could help you in the garden.

2. I will plant peppers on the weekend.

3. We grow tomatoes and cucumbers in the vegetable garden.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №46

Answers to the episode №46 exercises

Вправа 1

1. м'який
2. твердий
3. м'який
4. м'який
5. твердий
6. твердий

Вправа 2

1. Б
2. В
3. А
4. Б
5. А
6. В
7. А
8. В

Вправа 3

1. абрикоси
2. змії
3. миші
4. стільці
5. відра
6. люди
7. книжки
8. яблуні
9. телефони
10. діти
11. питання
12. серця

Ер. 48 **Vocabulary Booster!****Основні продукти українською — Staple food in Ukrainian**

Продукти, які можна знайти на кожній кухні — Food that you can find in every kitchen	
хліб	bread
картопля	potatoes
яйце — яйця	an egg — eggs
макарони	pasta
томатний соус	tomato sauce
томатна паста	tomato paste
рис	rice
гречка	buckwheat
вівсянка	oatmeal
борошно = мука	flour
цукор	sugar
мед	honey
варення	jam
чай	tea
кава	coffee
приправи = спеції	spices, seasoning
чорний перець	black pepper
сіль	salt
соняшникова олія	sunflower oil
олівкова олія	olive oil
оцет	vinegar

Продукти, які можна знайти в холодильнику — Food that you can find in the fridge	
масло	butter
сметана	sour cream
молоко	milk
сир	cheese
соус	sauce
майонез	mayonnaise
кетчуп	ketchup
гірчиця	mustard

Бонусні слова — Bonus Words	
горіх — горіхи	a nut — nuts
квасоля	beans
нут	chickpeas
горох	peas
сочевиця	lentils
м'ясо	meat
риба	fish
птиця	poultry
ковбаса	sausage
йогурт	yoghurt
кефір	kefir

5 Minute Ukrainian — Chapter 3 — Living in Ukraine

Вправа 1

Що це?

What is it?



1. _____



2. _____



3. _____



4. _____



5. _____



6. _____



7. _____



8. _____

Вправа 2

Виберіть зайве слово.

Choose the odd word.

- | | | | | |
|----|----------|----------|---------|---------|
| 1. | варення | цукор | сіль | мед |
| 2. | птиця | м'ясо | квасоля | ковбаса |
| 3. | гречка | масло | сметана | сир |
| 4. | сочевиця | рис | горох | нут |
| 5. | хліб | картопля | паста | майонез |
| 6. | оцет | олія | сіль | яйця |

Вправа 3

Згрупуйте слова.

Group the words.

сметана сіль масло кетчуп гречка майонез
чорний перець сир гірчиця рис вівсянка

1. соуси: _____
2. молочні продукти (dairy products): _____
3. крупи (cereals): _____
4. приправи: _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №47

Answers to the episode №47 exercises

Вправа 1

1. в саду
2. ніде
3. на городі
4. на городі
5. ніде
6. в саду

Вправа 2

1. їдемо
2. ростуть
3. допомагаю
4. робиш
5. садимо
6. вирощують

Вправа 3

1. Ми могли б допомогти (допомагати) тобі (вам) в саду.
2. Я буду садити (посаджу) перці на вихідних.
3. Ми вирощуємо (У нас ростуть) помідори й (та) огірки на городі.

Ep. 49 How to shop at the market in Ukrainian

Андрій: Добрий день, а виноград скільки коштує? Продавчиня: Є «Кишміш» за 40 гривень, дуже солодкий, з Одеси. А ще є «Мускат» за 35. Вибирайте. Андрій: Дайте, будь ласка, пів кілограма того, що за 40. А яйця скільки коштують? Продавчиня: Двадцять п'ять гривень. Беріть, свіженькі. Андрій: Давайте один десяток. Продавчиня: Будь ласка... З вас 45 гривень. Андрій: Візьміть. Дякую! Продавчиня: На здоров'я!	Andrii: Good afternoon, how much are the grapes? Saleswoman: There is Sultana for 40 hryvnias, very sweet from Odesa. And there is Muscat for 35. Choose. Andrii: Please give me half a kilogram of the ones for 40. And how much are eggs? Saleswoman: Twenty-five hryvnias. Take them, they are fresh. Andrii: Give me ten eggs. Saleswoman: Here you are... It will be 45 hryvnias. Andrii: Take it. Thanks! Saleswoman: You are welcome!
--	--

Скільки коштує / коштують..?	How much is / are ..?
за 40 гривень	for 40 hryvnias
дуже солодкий	very sweet
з Одеси	from Odesa
вибирати (недок.) / вибрати (док.)	to choose
давати (недок.) / дати (док.)	to give
пів кілограма	half a kilogram
брати (недок.) / взяти (док.)	to take
свіженький = свіжий	fresh
десяток яєць	ten eggs
Будь ласка.	Here you are.
На здоров'я!	You are welcome!
Бонусні фрази — Bonus phrases	
У мене своя торбінка.	I have my own bag.
робити (недок.) / зробити (док.) знижку	to make a discount

Вправа 1

Хто каже цю фразу: продавчиня чи Андрій?

Who says this phrase: the saleswoman or Andrii?

1. А яйця скільки коштують?	Продавчиня	Андрій
2. Давайте один десяток.	Продавчиня	Андрій
3. А ще є «Мускат» за 35.	Продавчиня	Андрій
4. З вас 45 гривень.	Продавчиня	Андрій
5. Дайте, будь ласка, пів кілограма.	Продавчиня	Андрій
6. «Кишмиш» дуже солодкий, з Одеси.	Продавчиня	Андрій

Вправа 2

Упорядкуйте фрази в діалозі.

Put the phrases in the dialogue in the correct order.

- ___ Дайте, будь ласка, кілограм тих, що за 25. А манго скільки коштує?
- ___ Доброго ранку! А скільки коштують яблука?
- ___ 30 гривень за штуку. Беріть, дуже солодке.
- ___ Будь ласка... З вас 85 гривень.
- ___ На здоров'я.
- ___ Доброго ранку! Є «Айдаред» за 20 гривень. А ще є «Чемпіон» за 25. Вибирайте.
- ___ Давайте тоді 2 штуки.
- ___ Візьміть. Дякую!

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. I have my own bag.

2. How much are potatoes?

3. Please give me one kilogram of apricots.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №48

Answers to the episode №48 exercises

Вправа 1

1. молоко
2. риба
3. картопля
4. птиця
5. масло
6. хліб
7. яйце
8. сіль

Вправа 2

1. сіль
2. квасоля
3. гречка
4. рис
5. майонез
6. яйця

Вправа 3

1. кетчуп, майонез, гірчиця
2. сметана, масло, сир
3. гречка, рис, вівсянка
4. сіль, чорний перець

Ep. 50 How to greet someone in Ukrainian (formal, informal and fun ways)

Андрій: Привіт! Як справи? Наталка: Привітики! Та нічого, все нормально. Андрій: «Привітики»... це маленькі привіти? Наталка: Ну-у... Так можна з друзями вітатися. Андрій: Ого, ніколи такого не чув. А які ще є неформальні варіанти? Наталка: Ну... якщо когось давно не бачив, можеш сказати «Які люди!» або «Кого я бачу!». Андрій: Які люди! Кого я бачу! Наталка: Так, правильно :)	Andrii: Hi! How are you? Natalka: Pryvityky! Not bad, everything is okay. Andrii: "Pryvityky" - are these little hellos? Natalka: Well... You can greet your friends like this. Andrii: Wow, I've never heard of such a thing. And what other informal options are there? Natalka: Well... if you haven't seen someone for a long time, you can say "What people!" or "Who do I see!". Andrii: What people! Who do I see! Natalka: Yes, that's right :)
Привіт!	Hi!
Привітики!	Little "hellos"! (informal greeting)
Які люди!	What people! (informal greeting)
Кого я бачу!	Who do I see!
Привіт-привіт!	Hey-hey! Hello-hello!
Хто прийшов!	Who came! (informal greeting)
Доброго ранку!	Good morning!
Добрий день!	Good afternoon!
Добрий вечір!	Good evening!
Вітаю! = Вітання!	Greetings!
Здрастуй! Здрастуйте!	Hello! (old-fashioned)
Доброго здоров'я!	Hello! (wishing good health)
Здоровенькі були!	"Healthy you were!" (informal fun greeting)
Добрий вечір вашій хаті!	Good evening to your house!

Вправа 1

Це правда чи неправда?

Is it true or false?

- | | | |
|--|--------|----------|
| 1. Якщо ти когось давно не бачив, можна сказати «Які люди!». | Правда | Неправда |
| 2. Привітики — це великі привіти. | Правда | Неправда |
| 3. «Здоровенькі були» — це формальне привітання. | Правда | Неправда |
| 4. «Здрастуйте» — це застаріле привітання. | Правда | Неправда |
| 5. «Хто прийшов» кажемо, коли на когось не чекали. | Правда | Неправда |
| 6. «Вітаю» — це неформальне привітання | Правда | Неправда |

Вправа 2

З'єднайте початок фраз з кінцем.

Match the beginning of the phrases with the ending.

- | | |
|-----------------|-------------|
| 1__ Добрий | А люди! |
| 2__ Які | Б здоров'я! |
| 3__ Здоровенькі | В прийшов! |
| 4__ Доброго | Г день! |
| 5__ Хто | Г були! |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. Healthy you were!

2. Good evening to your house! — Greetings!

3. Who do I see! I haven't seen you for a long time.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №49

Answers to the episode №49 exercises

Вправа 1

1. Андрій
2. Андрій
3. Продавчиня
4. Продавчиня
5. Андрій
6. Продавчиня

Вправа 2

- 3 Дайте, будь ласка, кілограм тих, що за 25. А манго скільки коштує?
- 1 Доброго ранку! А скільки коштують яблука?
- 4 30 гривень за штуку. Беріть, дуже солодке.
- 6 Будь ласка... З вас 85 гривень.
- 8 На здоров'я.
- 2 Доброго ранку! Є «Айдаред» за 20 гривень. А ще є «Чемпіон» за 25. Вибирайте.
- 5 Давайте тоді 2 штуки.
- 7 Візьміть. Дякую!

Вправа 3

1. У мене своя торбинка.
2. Скільки коштує картопля?
3. *Informal way.* Дай, будь ласка, один кілограм персиків.
Formal way. Дайте, будь ласка, один кілограм персиків.

Ep. 51 How to chat with a hairdresser / barber in Ukrainian

Перукарка: Що робимо?	Hairdresser: What are we doing?
Андрій: Я хочу підстригтись. Спéреду трóшки, а зза́ду — ко́ротно. Як на цій фотогра́фії.	Andrii: I want to get a haircut. A little in front and short behind. As in this photo.
Перукарка: Зрозуміла. Го́лову мíти?	Hairdresser: Got it. Should I wash your hair?
Андрій: Так.	Andrii: Yes.
Перукарка: А укла́дку робíти?	Hairdresser: And should I do the styling?
Андрій: Так, тільки без гéлю і ла́ку.	Andrii: Yes, just without gel or hairspray.
Перукарка: Дóбре. Підхóдьте до мíйки...	Hairdresser: All right. Please come to the sink...

стри́гтися (недок.) / підстри́гтися (док.)	to get a haircut
спéреду	in front
зза́ду	behind
ко́ротно	short
як на фотогра́фії	as in the photo
мíти (недок.) / помíти (док.) го́лову	to wash hair
робíти (недок.) / зробíти (док.) укла́дку	to do the styling
гель — без гéлю	gel — without gel
лак — без ла́ку	hairspray — without hairspray
мíйка	a sink

Бóнусні фразí — Bonus phrases

стри́жка	a haircut
за́чіска	a hairstyle
фарбува́ти волóсся	to dye hair
суши́ти фéном	to dry with a hairdryer
підрiвня́ти кінці́	to trim the ends
вiпрямити волóсся	to straighten hair
бри́ти	to shave

Вправа 1

Що хоче Андрій?

What does Andrii want?

- | | |
|------------------------|----------|
| 1. підстригтися | так / ні |
| 2. помити голову | так / ні |
| 3. зробити укладку | так / ні |
| 4. пофарбувати волосся | так / ні |
| 5. підрівняти кінці | так / ні |

Вправа 2

З'єднайте початок фраз з кінцем.

Match the beginning of the phrases with the ending.

- | | |
|------------------|-----------|
| 1__ сушити | А укладку |
| 2__ підстригтися | Б феном |
| 3__ підрівняти | В коротко |
| 4__ мити | Г голову |
| 5__ робити | Ґ волосся |
| 6__ випрямити | Д кінці |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. I would like to dye my hair.

2. I want to do the styling without hairspray.

3. I want to get a short haircut, as in this photo.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №50

Answers to the episode №50 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Неправда
3. Неправда
4. Правда
5. Правда
6. Неправда

Вправа 2

1. Г
2. А
3. Г
4. Б
5. В

Вправа 3

1. Здоровенькі були!
2. Добрий вечір вашій хаті! — Вітаю! (Вітання!)
3. *Informal.* Кого я бачу! Я тебе давно не бачив (бачила).
Formal. Кого я бачу! Я вас давно не бачив (бачила).

Ер. 52 Vocabulary Booster!

Частини тіла українською — Body parts in Ukrainian

голова́	a head
волóсся	hair
о́ко — о́чі	an eye — eyes
ву́хо — ву́ха	an ear — ears
ніс	a nose
гу́би	lips
облі́ччя = ли́це	a face
ши́я	a neck
плече́ — плéчі	a shoulder — shoulders
рука́ — ру́ки	an arm, a hand — arms, hands
па́лець — па́льці	a finger, a toe — fingers, toes
па́льці рук	fingers
па́льці ніг	toes
ні́готь — ні́гті	a nail — nails
гру́ди	breasts, chest
живі́т	a stomach, a tummy
сі́дніці	a bottom, buttocks
нога́ — но́ги	a leg, a foot — legs, feet
Бóнусні словá — Bonus Words	
рот	a mouth
спі́на	a back
колі́но — колі́на	a knee — knees
лі́коть — лі́кті	an elbow — elbows
зуб — зу́би	a tooth — teeth

Вправа 1

Що це?

What is it?



1. _____



2. _____



3. _____



4. _____



5. _____



6. _____



7. _____



8. _____

Вправа 2

Це правда чи неправда?

Is it true or false?

1. У людини десять пальців.

Правда

Неправда

2. У роті є зуби.

Правда

Неправда

3. Лікоть — частина ноги.

Правда

Неправда

4. Спина спереду.

Правда

Неправда

5. На обличчі є рот, очі та ніс.

Правда

Неправда

6. Волосся росте на голові.

Правда

Неправда

Вправа 3

Напишіть форму множини для цих іменників.

Write the plural form of these nouns.

1. око — _____

2. ніготь — _____

3. коліно — _____

4. плече — _____

5. вухо — _____

6. нога — _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №51

Answers to the episode №51 exercises

Вправа 1

1. так
2. так
3. так
4. ні
5. ні

Вправа 2

1. Б
2. В
3. Д
4. Г
5. А
6. Ґ

Вправа 3

1. Я б хотів (хотів би) / б хотіла (хотіла б) пофарбувати волосся.
2. Я хочу зробити укладку без лаку.
3. Я хочу коротко підстригтися (коротку стрижку), як на цій фотографії.

Ер. 53 How to describe what hurts you in Ukrainian

Наталка: У тебе все гаразд?	Natalka: Are you all right?
Андрій: Ні, у мене дуже сильно болить голова.	Andrii: No, I have a very strong headache.
Наталка: Чого б це? На погоду? Чи ти захворів?	Natalka: How so? Because of the weather? Or did you get sick?
Андрій: Не знаю. Але біль дуже сильний.	Andrii: I do not know. But the pain is very strong.
Наталка: У мене є таблетка від головного болю. Дати тобі?	Natalka: I have a headache pill. Should I give you one?
Андрій: Дякую, ти врятувала мене.	Andrii: Thank you, you saved me.
Наталка: Я тебе чудово розумію. У мене останнім часом часто болять коліна. Навіть не знаю, що це такé.	Natalka: I understand you perfectly. My knees have been hurting often lately. I don't even know what it is.
Андрій: Може, варто звернутися до лікаря?	Andrii: Maybe you should see a doctor?
Наталка: Мабуть, ти маєш рацію...	Natalka: You are probably right ...

У тебе все гаразд?	Are you all right?
У мене болить голова.	My head hurts = I have a headache.
У мене болять коліна.	My knees hurt.
Чого б це?	How so?
дуже сильний біль	very strong pain
таблетка від головного болю	a headache pill
рятувати (недок.) / врятувати (док.)	to save, to rescue
Я тебе чудово розумію.	I understand you perfectly.
останнім часом	lately, recently
звертатися (недок.) / звернутися (док.) до лікаря	to see (visit) a doctor
Ти маєш рацію.	You're right.
Бонусні фрази — Bonus phrases	
У мене болить зуб.	My tooth hurts.
У мене болить спина.	My back hurts.
У мене болять ноги.	My feet (legs) hurt.

Вправа 1

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|------------------------------------|-----------------|------------------|----------------|
| 1. В Андрія дуже сильно болить ... | А нога | Б голова | В рука |
| 2. Чому у нього біль дуже сильний? | А Він захворів. | Б На погоду. | В Він не знає. |
| 3. Наталка дає Андрію ... | А таблетку | Б сироп | В краплі |
| 4. У Наталки болять ... | А лікті | Б вуха | В коліна |
| 5. Андрій радить Наталці ... | А відпочити | Б піти до лікаря | В випити ліки |

Вправа 2

Доповніть речення словами із таблички у правильному відмінку.

Complete the sentences with the words in the box in the correct case.

лікар погода біль температура голова таблетка

1. У тебе висока _____. Ти захворів.
2. Тобі варто звернутися до _____.
3. У мене все болить. Мабуть, це на _____.
4. У мене часто болить _____.
5. Дати тобі _____ від болю в животі?
6. У мене дуже сильний _____ в коліні.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. I have a very bad stomach ache.

2. You should see a doctor.

3. I understand you perfectly. My legs hurt a lot.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №52

Answers to the episode №52 exercises

Вправа 1

1. губи / рот
2. рука / пальці
3. ніс
4. лице = обличчя
5. нога
6. очі
7. нігті
8. волосся

Вправа 2

1. Неправда
2. Правда
3. Неправда
4. Неправда
5. Правда
6. Правда

Вправа 3

1. очі
2. нігті
3. коліна
4. плечі
5. вуха
6. ноги

Ep. 54 How to book an appointment with a doctor in Ukrainian

Адміністраторка: Приватна клініка «Здоров'я». Слухаю вас.	Administrator: Private Clinic "Health". I am listening to you.
Андрій: Я хочу записатися на прийом до невропатолога.	Andrii: I want to make an appointment with a neurologist.
Адміністраторка: Що вас турбує?	Administrator: What's bothering you?
Андрій: У мене сильний головний біль.	Andrii: I have a severe headache.
Адміністраторка: Хвилинку... Сьогодні, на жаль, все зайнято, а завтра можу записати вас на одинадцяту ранку.	Administrator: One minute... Today, unfortunately, we are full, but tomorrow I can schedule you for eleven in the morning.
Андрій: Добре, мені підходить.	Andrii: Good, it suits me.
Адміністраторка: Ви вже були в нас раніше?	Administrator: Have you been here before?
Андрій: Ні, це перший раз.	Andrii: No, this is the first time.
Адміністраторка: Ваше прізвище, ім'я і номер телефону, будь ласка.	Administrator: Your last name, first name and phone number, please.
Андрій: Андрій Тарасюк. 0951648790	Andrii: Andrii Tarasiuk. 0951648790
Адміністраторка: Чекаємо на вас завтра на одинадцяту нуль-нуль. Прийдіть, будь ласка, на десять хвилин раніше і візьміть паспорт — ми оформимо для вас картку пацієнта.	Administrator: We are waiting for you tomorrow at eleven o'clock. Please come ten minutes earlier and bring your passport - we will issue a patient card for you.
Андрій: Добре, дякую!	Andrii: Okay, thank you!

приватна клініка	a private clinic
Слухаю вас.	I am listening to you (common on the phone).
Я хочу записатися на прийом до невропатолога.	I want to make an appointment with a neurologist
Я хочу записатися на прийом до сімейного лікаря.	I want to make an appointment with a family doctor.
Що вас турбує?	What's bothering you?
Все зайнято.	We are full.
записати на одинадцяту ранку	to schedule (someone) for eleven in the morning
Ви вже були в нас раніше?	Have you been here before?
Це перший раз.	This is the first time.
картка пацієнта = медична картка	a patient card

Вправа 1**Доповніть таблицю інформацією з діалогу.**

Complete the table with the information from the dialogue.

Приватна клініка 1) _____	
Прізвище пацієнта	2) _____
Номер телефону	3) _____
Лікар	4) _____
Час	5) _____
Що треба взяти	6) _____

Вправа 2**З'єднайте питання і відповіді.**

Match the questions and answers.

- | | |
|---|--------------------------------------|
| 1__ Що вас турбує? | А До дерматолога. |
| 2__ До якого лікаря ви хочете записатися? | Б Так, я вільна до обіду. |
| 3__ Ви вже були у нас раніше? | В На жаль, ні, у лікаря все зайнято. |
| 4__ Десята ранку підходить вам? | Г У мене болить зуб. |
| 5__ Що потрібно взяти з собою? | Г' Вашу картку пацієнта. |
| 6__ Ви можете записати мене на прийом сьогодні? | Д Так, минулого року. |

Вправа 3**Перекладіть на українську мову.**

Translate to Ukrainian.

1. It doesn't suit me.

2. I want to make an appointment with a dentist.

3. I can schedule you for 1 pm.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №53

Answers to the episode №53 exercises

Вправа 1

1. Б
2. В
3. А
4. В
5. Б

Вправа 2

1. температура
2. лікаря
3. погоду
4. голова
5. таблетку
6. біль

Вправа 3

1. У мене дуже сильний біль в животі. / У мене дуже сильно болить живіт.

2. *Informal.* Тобі варто (слід) звернутися до лікаря.

Formal. Вам варто (слід) звернутися до лікаря.

3. *Informal.* Я тебе чудово розумію. У мене сильно болять ноги.

Formal. Я вас чудово розумію. У мене сильно болять ноги.

Ер. 55 Vocabulary Booster!

Автомобільна та дорожня лексика

Car and Road Vocabulary

Машіна — Car	
машіна = автомобіль	a car
руль = кермо	a steering wheel
газ	gas
гальма	brakes
зчєплення	clutch
коробка передач	gear box, transmission
автоматічна коробка передач	automatic transmission
механічна коробка передач	manual transmission
взяти на прокат	to rent (e.g. a vehicle)
ремінь безпеки	a seat belt
пристебнутися	to buckle up

Дорожній рух — Traffic	
дорога	a road, a highway
траса	a highway
смуга — смуги	a lane — lanes
дорожній знак — дорожні знаки	a road sign — road signs
світлофор	a traffic light
пішохід — пішоходи	a pedestrian — pedestrians

затор = ко́рок	a traffic jam
стоянка на стоянці	a parking lot in a parking lot
заправка на заправці	a gas station at a gas station
заправитися	to refuel
бензін	gas

Бонусні слова — Bonus Words	
водій	a driver
пасажир	a passenger
багажник в багажнику	a trunk in the trunk
гудок	a honk
ко́лесо	a wheel
ші́на	a tire
капо́т	a hood
сиді́ння	a seat
воді́йські права́	a driver's licence
тест на воді́ння	a driving test
перехре́стя	crossroads
кругове́ перехре́стя	a traffic circle
пішо́хідний перехі́д	a crosswalk
ава́рія	a car accident



Вправа 1

Що зображено картинці?

What is depicted in the picture?

бага́жник світлофо́р зато́р ру́ль



1. _____ 2. _____ 3. _____ 4. _____

Вправа 2

З'єднайте слово з визначенням.

Match the word with the definition.

- | | |
|-----------------------|-------------------------------------|
| 1. __ пішохід | А документ, який дозволяє водити |
| 2. __ гальма | Б допомагають зупинити машину |
| 3. __ водійські права | В там можна припаркуватися |
| 4. __ траса | Г той, хто йде пішки |
| 5. __ стоянка | Г' дорога, яка з'єднує великі міста |

Вправа 3

Заповніть пропуски словами з таблиці.

Fill in the gaps with the words from the table.

кермо́ бензи́н за́правці́ газ пра́ва
зато́ри ко́робо́ю пере́дач маши́ну до́рогу ава́рія

Нещодавно я отримав 1. _____ і купив 2. _____ з автоматичною 3. _____.

Коли мені нудно, я сідаю за 4. _____, тисну на 5. _____ і їду за місто. У місті ввечері часто бувають 6. _____, тому що всі повертаються після роботи додому. Також корки можуть бути через те, що сталася 7. _____. Зараз я на 8. _____. У мене закінчився 9. _____, тому мені треба заправитися.

Я люблю 10. _____, вона мене надихає.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №54

Answers to the episode №54 exercises

Вправа 1

1. «Здоров'я»
2. Тарасюк
3. 0951648790
4. невропатолог
5. 11:00
6. паспорт

Вправа 2

1. Г
2. А
3. Д
4. Б
5. Г
6. В

Вправа 3

1. Мені (це) не підходить.
2. Я хочу записатися на прийом до стоматолога.
3. *Formal.* Я можу записати вас на тринадцяту нуль-нуль (першу).
Informal. Я можу записати тебе на тринадцяту нуль-нуль (першу).

Ep. 56 On the road

Наталка: Здається, нам треба заправитись.	Natalka: It seems to me that we need to refuel.
Андрій: GPS показує, що через 25 хвилин буде заправка.	Andrii: GPS shows that in 25 minutes there will be a gas station.
Наталка: Чудово, заїдемо туди, постоїмо на парковці, купимо щось перекусити... І поїдемо далі.	Natalka: Great, we will go there, stay at the parking lot, buy something to have a snack... And we will get going.
Андрій: А бензину вистачить доїхати до заправки?	Andrii: Will there be enough petrol to get to the gas station?
Наталка: Так, не хвилюйся...	Natalka: Yes, don't worry...
Андрій: О ні... затір.	Andrii: Oh no... a traffic jam.
Наталка: Ненáвиджу стояти в затірі. Треба було повернути ліворуч.	Natalka: I hate being in a traffic jam. I should have turned left.

заправлятися (недок.) / заправитися (док.) = заправляти (недок.) / заправити (док.) машину	to refuel (a car)
GPS показує, що...	GPS shows that...
парковка = стоянка	a parking lot
перекушувати (недок.) / перекусити (док.)	to have a snack (a bite)
Не хвилюйся...	Don't worry...
ненáвидіти	to hate
стояти в затірі	to be in a traffic jam
Треба було...	I / we should have...
повертáти (недок.) / поверну́ти (док.) ліворуч	to turn left
повертáти (недок.) / поверну́ти (док.) праворуч	to turn right
Бóнусні фрази — Bonus phrases	
їхати прямо	to go straight
зупиня́тися (недок.) / зупини́тися (док.)	to stop
обганя́ти (недок.) / обігна́ти (док.)	to overtake
швидкість	speed

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо?

Is it true, false or unknown?

1. Андрію і Наталці треба заправитися.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Заправка буде через 20 хвилин.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Наталка та Андрій голодні.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Андрій ненавидить стояти в заторі.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Їм треба було повернути ліворуч.	Правда	Неправда	Невідомо
6. Наталка і Андрій довго стояли в заторі.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

З'єднайте фрази.

Match the phrases.

1. __ Я забула права вдома.	А Якщо чесно, ненавиджу затори.
2. __ GPS показує, що магазин буде через 30 хвилин.	Б Треба було купити щось перекусити.
3. __ О ні... затор.	В Не хвилюйся, я поведу машину.
4. __ Я дуже голодний.	Г Вам треба повернути праворуч.
5. __ А де тут заправка?	Г' У нас не вистачить бензину.

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. We need to have a snack.

2. I should have turned right.

3. Don't worry, we have enough petrol.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №55

Answers to the episode №55 exercises

Вправа 1

1. руль
2. світлофор
3. затор
4. багажник

Вправа 2

1. Г
2. Б
3. А
4. Г
5. В

Вправа 3

1. права
2. машину
3. коробкою передач
4. кермо
5. газ
6. затори
7. аварія
8. заправці
9. бензин
10. дорогу

Ер. 57 Grammar point: Verb Conjugations in Ukrainian

Перша дієвідміна — First Conjugation					
<i>for example:</i> розмовляти, читати, подобатися, хотіти, жити, казати, писати					
Personal Pronouns	Endings	хотіти stem хоч- (ends with a consonant)	читати stem чита- (ends with a vowel)	іти stem ид- (ends with a consonant)	їхати stem їд- (ends with a consonant)
я ти він/вона/воно ми ви вони	-У (-Ю) -ЕШ (-ЄШ) -Е (-Є) -ЕМО (-ЄМО) -ЕТЕ (-ЄТЕ) -УТЬ (-ЮТЬ)	хочу хочеш хоче хочемо хочете хочуть	читаю читаєш читає читаємо читаєте читають	іду їдеш їде їдемо їдете їдуть	їду їдеш їде їдемо їдете їдуть
казати — я <u>каж</u> у (stem каж-) жити — я <u>жив</u> у (stem жив-) працювати — я <u>прац</u> ую (stem працю-)			могти — я <u>мож</u> у (stem мож-) писати — я <u>пиш</u> у (stem пиш-) пекти — я <u>печ</u> у (stem печ-)		

Друга дієвідміна — Second Conjugation					
<i>distinctive feature:</i> -и- / -і- before -ти which disappears in the present tense <i>for example:</i> робити, бачити, сидіти, летіти, цікавитися, чистити, варити <i>exceptions:</i> стояти, боятися, спати, бігти					
Personal Pronouns	Endings	бачити stem бач- (ends with a consonant)	стояти stem сто- (ends with a vowel)	ходити stem ход- (ends with a consonant)	їздити stem їзд- (ends with a consonant)
я ти він/вона/воно ми ви вони	-У (-Ю) -ИШ (-ІШ) -ИТЬ (-ІТЬ) -ИМО (-ІМО) -ИТЕ (-ІТЕ) -АТЬ (-ЯТЬ)	бачу бачиш бачить бачимо бачите бачать	стою стоїш стоїть стоїмо стоїте стоять	ходжу ходиш ходить ходимо ходите ходять	їжджу їздиш їздить їздимо їздите їздять
If the stem ends in м, б, п, в, or ф , we need to add л to the stem in the 1st person singular (я) and 3rd person plural (вони). любити — я <u>люб</u> лю, вони <u>люб</u> лять (stem люб-)					

Вправа 1

Визначте основу дієслова.

Determine the stem of the verb.

1. кохати — _____
2. варити — _____
3. малювати — _____
4. берегти — _____
5. спати — _____
6. хотіти — _____

Вправа 2

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | | |
|--------------|----------|----------|----------|
| 1. Наталка | А співаю | Б співає | В співає |
| 2. ми | А їдемо | Б їдимо | В їдемо |
| 3. мої друзі | А спять | Б сплять | В сплють |
| 4. я | А ходу | Б ходю | В ходжу |
| 5. ви | А купете | Б купиш | В купите |
| 6. Андрійко | А грає | Б гра | В граю |
| 7. ти | А казеш | Б кажеш | В кажиш |
| 8. я | А їзду | Б їджу | В їджу |

Вправа 3

Провідмініяйте дієслова.

Conjugate the verbs.

співати

я _____

ти _____

він/вона/воно _____

ми _____

ви _____

вони _____

робити

я _____

ти _____

він/вона/воно _____

ми _____

ви _____

вони _____

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №56

Answers to the episode №56 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Неправда
3. Невідомо
4. Невідомо
5. Правда
6. Невідомо

Вправа 2

1. В
2. Г
3. А
4. Б
5. Г

Вправа 3

1. Нам треба перекусити.
2. Треба було повернути праворуч (направо).
3. *Informal.* Не хвилюйся, у нас вистачить (достатньо) бензину.
Formal. Не хвилюйтеся, у нас вистачить (достатньо) бензину.

Ep. 58 How to describe your daily routine in Ukrainian

Наталка: Кого я бачу! Привіт, Андрію! Як життя? Андрій: Привіт-привіт! Та помаленьку... Наталка: Ти тепер працюєш в офісі? Який твій типовий день? Андрій: Типовий день... Ну я прокидаюсь о восьмій і готую каву. Наталка: Ага... Андрій: О дев'ятій виходжу з дому і їду на роботу на метро. Наталка: А потім що робиш? Після роботи? Андрій: Іноколи ми з колегами сидимо в кафе. Або я зустрічаюсь з друзями в барі. А, і два рази на тиждень я ходжу в спортзал. Наталка: Ого! Ти молодець!	Natalka: Who do I see! Hello, Andrii! How is life? Andrii: Hello-hello! Little by little... Natalka: Do you work at the office now? What is your typical day? Andrii: A typical day... Well, I wake up at eight and make coffee. Natalka: Yeah ... Andrii: At nine o'clock I leave home and go to work by subway. Natalka: And then what do you do? After work? Andrii: Sometimes my colleagues and I sit in a cafe. Or I meet friends at a bar. Oh, and twice a week I go to the gym. Natalka: Wow! Good for you!
--	--

Як життя?	How is life?
Та помаленьку...	Little by little, all good (answer to How are you?)
типовий день	a typical day
прокидатися (недок.) / прокинутися (док.)	to wake up
о восьмій	at eight (o'clock)
готувати (недок.) / приготувати (док.) каву	to make coffee
виходити (недок.) / вийти (док.) з дому	to leave home
їхати (недок.) / поїхати (док.) на роботу	to go to work
іноколи = іноді	sometimes
колега — колеги	a colleague — colleagues
сидіти (недок.) / посидіти (док.) в кафе	to sit in a cafe
зустрічатися (недок.) / зустрітися (док.) з друзями	to meet with friends
два рази (двічі) на тиждень	twice a week
ходити (недок.) / сходити (док.) в спортзал	to go to the gym

Вправа 1

Це правда, неправда чи невідомо? Підкресліть.

Is it true, false or unknown? Underline.

1. Андрій прокидається о восьмій.	Правда	Неправда	Невідомо
2. Потім він готує чай.	Правда	Неправда	Невідомо
3. Андрій їде на роботу тролейбусом.	Правда	Неправда	Невідомо
4. Він займається йогою.	Правда	Неправда	Невідомо
5. Інколи Андрій зустрічається з колегами в барі.	Правда	Неправда	Невідомо
6. Двічі на тиждень він ходить в спортзал.	Правда	Неправда	Невідомо

Вправа 2

Заповніть пропуски прийменниками в, о, з або на.

Fill in the blanks with the prepositions в, о, з or на.

1. Моя сестра не працює ____ офісі.
2. Я люблю прокидатися ____ сьомій.
3. Мені подобається сидіти ____ подругами ____ кафе після роботи.
4. Завтра ми поїдемо ____ спортзал ____ метро.
5. Ти виходиш ____ дому рано?
6. Ви зараз їдете ____ роботу?

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. Today I go to work by tram.

2. Sometimes I go to the gym after work.

3. Well, I wake up at ten and make tea.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №57

Answers to the episode №57 exercises

Вправа 1

1. коха-
2. вар-
3. малю-
4. береж-
5. сп-
6. хоч-

Вправа 2

1. Б
2. А
3. Б
4. В
5. А
6. Б
7. В

Вправа 3

1. я співаю, ти співаєш, він/вона/воно співає, ми співаємо, ви співаєте, вони співають
2. я роблю, ти робиш, він/вона/воно робить, ми робимо, ви робите, вони роблять

Ер. 59 How to talk about your weekend plans in Ukrainian

Наталка: У тебе є плани на ці вихідні?	Natalka: Do you have any plans for this weekend?
Андрій: О, я хочу поїхати з друзями на Київське море.	Andrii: Oh, I want to go with friends to the Kyiv Sea.
Наталка: Клас! А що ви будете там робити?	Natalka: Cool! And what will you do there?
Андрій: Будемо купатися, грати в карти, смажити шашлики... Відпочивати! А в тебе які плани?	Andrii: We will swim, play cards, fry shashlik ... We will relax! And what are your plans?
Наталка: У мене нема особливих планів. Буду дивитися серіали на Нетфліксі. Може, замовимо додому піцу...	Natalka: I don't have special plans. I will watch a TV series on Netflix. Maybe we will order pizza at home...
Андрій: Слухай, теж класно!	Andrii: Listen, it is also cool!

плани на вихідні	plans for the weekend
їхати (недок.) / поїхати (док.) на Київське море	to go to the Kyiv Sea.
купатися (недок.) / купатися (док.)	to swim
грати (недок.) / зіграти (док.) в карти	to play cards
смажити (недок.) / посмажити (док.) шашлики	to fry shashlik (make barbecue)
відпочивати (недок.) / відпочити (док.)	to relax, to have rest
А в тебе які плани?	And what are your plans?
У мене нема особливих планів.	I don't have special plans.
дивитися (недок.) / подивитися (док.) серіали на Нетфліксі	to watch a TV series on Netflix
замовляти (недок.) / замовити (док.) додому піцу	to order pizza at home
Бонусні фрази — Bonus phrases	
У мене багато справ.	I have a lot to do.
грати (недок.) / зіграти (док.) в настільні ігри	to play board games
організовувати (недок.) / організувати (док.) вечірку	to organize a party

Вправа 1

Хто це буде робити на вихідних? Виберіть.

Who will do this on the weekend? Choose.

1. Андрій / Наталка замовить піцу додому.
2. Андрій / Наталка хоче поїхати з друзями на Київське море.
3. Андрій / Наталка буде смажити шашлики.
4. В Андрія / Наталки нема особливих планів на вихідні.
5. Андрій / Наталка буде дивитися серіали.
6. Андрій / Наталка буде плавати.

Вправа 2

Виберіть правильний варіант відповіді.

Choose the correct answer.

- | | | |
|---|---------------------|---------------------------------------|
| 1. Я люблю м'ясо, тому на вихідних ми будемо ... | А готувати салат | Б смажити шашлики |
| 2. Я дуже втомлений, тому на вихідних я буду ... | А займатися спортом | Б відпочивати |
| 3. Він любить гори, тому на вихідних він поїде ... | А в Карпати | Б за місто |
| 4. На вихідних я хочу сидіти вдома і нічого не робити, тому я ... | А замовлю суши | Б піду в ресторан |
| 5. У мене нема особливих планів на вихідні. | А Я йду на вечірку. | Б Я буду дивитися фільм на Нетфліксі. |

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. We want to make barbecue on Saturday.

2. I want to organize a party on Sunday.

3. I will play board games with my friends.

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №58

Answers to the episode №58 exercises

Вправа 1

1. Правда
2. Неправда
3. Неправда
4. Невідомо
5. Неправда
6. Правда

Вправа 2

1. в
2. о
3. з, в
4. в, на
5. з
6. на

Вправа 3

1. Сьогодні я їду на роботу трамваєм.
2. Іноді (Інколи) я ходжу в спортзал після роботи.
3. Ну я прокидаюся (встаю) о десятій і роблю (готую, заварюю) чай.

Ep. 60 10 authentic ways to say goodbye in Ukrainian

Андрій: Слухай, а як ще можна попрощатися? Я знаю тільки «До побачення» і «Па-па».

Наталка: Ну... є ще «Бувай».

Андрій: Бувай?

Наталка: Так, у множині — «Бувайте». А ще можна сказати «До завтра», «До зустрічі», «До п'ятниці» і так далі...

Андрій: Ага... А ще мені вчора офіціантка сказала... «На все добре».

Наталка: Так, так теж можна прощатися, але це більш формальний варіант. У таких випадках я люблю казати «Гарного дня» або «Гарного вечора».

Андрій: Дякую тобі. Тоді до завтра! Гарного вечора!

Наталка: Дякую! Взаємно. Бувай!

Andrii: Listen, how else can you say goodbye? I only know "Goodbye" and "Bye-bye".

Natalka: Well, there is also "Бувай".

Andrii: "Бувай"?

Natalka: Yes, in the plural — "Бувайте". And you can say "See you tomorrow", "See you", "See you on Friday" and so on ...

Andrii: Yeah... And yesterday the waitress said to me ... "На все добре".

Natalka: Yes, you can also say goodbye so, but this is a more formal option. In such cases, I like to say "Have a nice day" or "Have a nice evening".

Andrii: Thank you. Then see you tomorrow! Have a nice evening!

Natalka: Thank you! The same for you. Bye!

До побачення!	Good bye! (formal)
Па-па!	Bye-bye! (informal)
Бувай!	Bye! (singular)
Бувайте!	Bye (plural)
До завтра!	See you tomorrow!
До зустрічі!	See you!
До п'ятниці!	See you on Friday!
На все добре!	Good bye!
Гарного дня!	Have a nice day!
Гарного вечора!	Have a nice evening!
Бонусні фрази — Bonus phrases	
Скоро побачимось!	See you soon!
Ще побачимось!	We will see each other again!
Бувайте здорові!	Bye in good health! (literally)

Вправа 1

З'єднайте початок фраз з кінцем.

Match the beginning of the phrases with the ending.

- | | |
|-------------|---------------|
| 1__ Па- | А зустрічі! |
| 2__ До | Б все добре! |
| 3__ На | В побачимось! |
| 4__ Гарного | Г па! |
| 5__ Скоро | Г' дня! |

Вправа 2

Коли ми вживаємо цю фразу: щоб привітатися чи попрощатися?

When do we use this phrase: to greet or say goodbye?

Привітики! Кого я бачу! Бувайте здорові! Добраго здоров'я! Вітаю!
До зустрічі! Бувай! Добрай вечір! На все добре! До побачення!

Привітатися

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____

Попрощатися

6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate into Ukrainian.

1. Bye! (singular) — Bye-bye!

2. See you on Wednesday! Have a nice day!

3. See you soon! — See you!

Відповіді на вправи епізоду №59

Answers to the episode №59 exercises

Вправа 1

1. Наталка
2. Андрій
3. Андрій
4. Наталки
5. Наталка
6. Андрій

Вправа 2

1. Б
2. Б
3. А
4. А
5. Б

Вправа 3

1. Ми хочемо смажити шашлики в суботу.
2. Я хочу організувати вечірку в неділю.
3. Я буду грати в настільні ігри з друзями.

Відповіді на вправи епізоду №60

Answers to the episode №60 exercises

Вправа 1

1. Г
2. А
3. Б
4. Г
5. В

Вправа 2

Привітатися: Привітики! Кого я бачу! Доброго здоров'я! Вітаю! Добрий вечір!

Попрощатися: Бувайте здорові! До зустрічі! Бувай! На все добре! До побачення!

Вправа 3

1. Бувай! — Па-па!
2. До середи! (Побачимось у середу!) Гарного дня!
3. Скоро побачимось! (Побачимось скоро!) — До зустрічі!